

Info-Pionniers

Le mois de septembre tire à sa fin et déjà, nous pouvons affirmer que l'organisation des classes, la répartition des tâches ainsi que les routines des élèves sont en place. Les élèves se familiarisent avec les exigences de leur enseignant et l'ambiance est favorable à de nombreux apprentissages. Nous envisageons donc une année scolaire très productive et remplie de succès. Évidemment, il reste à peaufiner quelques détails lesquels occuperont les journées du mois d'octobre.

Comme vous avez constaté à la soirée Portes ouvertes la semaine dernière, une nouvelle enseignante s'est jointe à notre équipe depuis la rentrée. Il s'agit de Mme Geneviève Bastien, une diplômée de l'Université du Québec à Trois-Rivières. Mme Bastien se chargera des cours de Français au secondaire ainsi qu'un cours des Sciences Humaines en 10^e année. Nous lui souhaitons la bienvenue au sein de la communauté scolaire de l'École des Pionniers.

Comme à tous les débuts d'année, le transport scolaire nous amène des défis. Les trajets d'autobus font l'objet de rodage ; ceux-ci devraient être régularisés d'ici les prochaines semaines. Le comportement des élèves dans les autobus s'avère être un point dont il faut mettre l'accent périodiquement et surtout, en début d'année scolaire. Nous vous demandons, chers parents, de réviser ces règlements de base (que vous retrouverez à l'endos de ce bulletin) avec votre (vos) enfant(s). Ces règlements sont en place afin d'assurer la sécurité des élèves et ce, en tout temps.

Je vous souhaite un bel automne.

Raymond Lemoine, directeur

L'Info-Pionniers

Tous les derniers jeudis du mois, nous distribuerons à chacune des familles un bulletin de nouvelles. Si vous ne recevez pas de bulletin de nouvelles, veuillez premièrement vérifier dans le fond du sac d'école de votre enfant (nous le donnons au plus jeune enfant). De plus, avec la tendance technologique actuelle, vous retrouverez l'Info-Pionniers en accédant le site web de l'école au <http://pionniers.csf.bc.ca>

Allergies

Bien que les arachides soient de loin le principal allergène responsable de l'anaphylaxie chez les enfants, elles ne sont pas les seules. Les enfants peuvent présenter des réactions tout aussi graves et potentiellement mortelles à de nombreux aliments. Pour cette raison, il est interdit d'apporter des produits contenant des arachides, noix et graines de sésame à l'école.

Règlements à observer dans l'autobus scolaire

En tout temps :

- J'obéis au chauffeur d'autobus
- Je suis poli
- Je suis prudent

À l'arrêt d'autobus :

- Je suis prêt 5 minutes avant l'arrivée de l'autobus.
- Je m'assure que le chauffeur peut me voir en tout temps.
- Je reste loin de la chaussée.
- Je me tiens loin de l'autobus jusqu'à ce que celui-ci arrête et que la porte s'ouvre.
- Je traverse la rue au signal du chauffeur.

Dans l'autobus :

- Je reste assis jusqu'à destination.
- Je laisse l'allée centrale dégagée.
- Je m'assure de ne rien oublier.
- Je parle à mes amis, sans crier.
- S'il y a des ceintures, je les attache.

Lorsque je descends :

- J'attends que l'autobus soit complètement arrêté avant de me lever de mon siège.
- Je reste à 3 mètres ou plus du devant de l'autobus.
- J'attends le signal du chauffeur avant de traverser la rue.
- Je regarde de chaque côté de la rue avant de traverser.

En cas d'urgence :

- Je reste calme.
- Je suis les directives du chauffeur.
- J'aide les plus jeunes.

À l'horizon... École des Pionniers, École du Monde



Un des grands défis pédagogiques que doit surmonter le CSF demeure la capacité de favoriser l'essor du secondaire dans les écoles.

L'équipe des services éducatifs travaillent sur l'amélioration des services offerts pour que tous les élèves puissent y trouver leur compte. Voici quelques exemples: un programme de métiers est en préparation, des stages en milieu professionnel ont débuté l'an dernier dans certains domaines de la construction, plus de 13 cours virtuels offerts dès cette année afin de répondre aux besoins des élèves en région et ceux dont l'horaire ne permet pas la prise de ces cours, ouverture sur le parascolaire autant au niveau des sports que de la culture et finalement un programme des plus ambitieux: donner l'accès aux apprenantes et apprenants du CSF au baccalauréat international, ou IBO, reconnu dans 180 pays et qui devrait être en place au CSF vers 2009-2010.

Jusqu'à présent 4 écoles furent ciblées comme candidates potentielles dont l'École des Pionniers. Le baccalauréat international a changé et ne s'adresse plus seulement à une population spécifique. Des élèves démontrant des aptitudes dans un domaine précis, que ce soit l'art, les sciences ou les langues, peuvent s'inscrire à un cours de B.I tout en continuant l'horaire régulier. Cette approche permet donc à chaque apprenant de faire le parcours qu'il désire et ainsi s'ouvrir plus de portes vers le post-secondaire ou le marché du travail.

Dates à retenir

Le jeudi 27 septembre

Inauguration du terrain de jeux - Réunion de l'APÉ

Le vendredi 28 septembre

La course Terry Fox

Le lundi 8 octobre

Action de Grâce (Congé)

Le vendredi 19 octobre

Journée de perfectionnement professionnel - (pas d'école)

Le vendredi 26 octobre

1^e bulletin scolaire informel

Quels devoirs ?

Faisons la lumière sur les devoirs

« J'ai fait mes devoirs à l'école. »

Ceci reviendra régulièrement aux oreilles de certains parents. Même si cela est vrai, nous suggérons à ces parents de tracer un plan de travail pour leur enfant.

La tâche de l'élève est la suivante : faire ses devoirs quotidiennement, revoir le travail de la journée, étudier en vue des interrogations et remettre les travaux individuels ainsi que les projets à longue échéance. Afin d'obtenir de l'aide dans l'élaboration d'un plan de travail, les élèves peuvent en tout temps consulter les enseignants.

On donne parfois des devoirs à faire à la maison aux élèves des 1^e, 2^e et 3^e années.

Toutefois, les élèves qui n'ont pas terminé leur travail en classe sont tenus, la plupart du temps, de le faire à la maison. De temps à autre, les enfants auront des projets spéciaux qui exigeront l'aide des parents. Ces derniers en seront informés régulièrement. Il est possible que les élèves des 4^e, 5^e, 6^e et 7^e années aient jusqu'à 60 minutes de devoirs par soir. Eux aussi devront terminer à la maison le travail déjà commencé en classe. Ces élèves ont régulièrement des devoirs et des projets spéciaux à remettre.

Et enfin, au secondaire, disons que nos élèves n'ont pas le temps de se tourner les pouces le soir.

Comme parents :

1. Établissez une routine

Alors, ce sera au retour de l'école, après le souper, en soirée? Voyez avec votre enfant quel moment convient le mieux à tous. Et quel lieu. Certains ont besoin d'une présence et des bruits rassurants de la maison, d'autres sont heureux seuls à leur pupitre. Dans tous les cas, éteignez télé, cellulaire et jeux vidéo. Et assurez-vous que l'enfant a tout le matériel dont il a besoin: ça lui évitera de se lever 25 fois!

2. Fixez des limites

Des devoirs qui s'éternisent durant deux heures, au primaire, c'est trop. Parlez à l'enseignant et vérifiez ses attentes. La durée idéale, selon des spécialistes, est de 20 à 60 minutes par jour au primaire et de une à deux heures au secondaire. Pour les enfants qui ont du mal à rester en place, entrecoupez la période d'une pause. Et - pourquoi pas? - gardez un peu de devoirs pour le matin: 5 minutes au lever valent parfois mieux que 30 minutes le soir quand tout le monde est épuisé. Faites également remarquer à vos jeunes les moments où ils perdent du temps. Certains spécialistes suggèrent par ailleurs de fixer une durée obligatoire: si l'enfant termine avant, qu'il révise!

3. Soyez disponibles

Cultivez le lien avec l'école dès la maternelle et ayez l'oeil sur les travaux même au secondaire (les ados allergiques au contrôle ont aussi besoin d'encouragement). Car les experts sont unanimes: l'intérêt des parents pour les études de leurs enfants est l'une des meilleures garanties de réussite.

Que les devoirs soient faits à l'école n'exclut pas de consacrer du temps à leur vérification. Profitez-en pour discuter avec l'enfant, interrogez-le sur ce qu'il a appris. Les parents qui manquent de temps devraient revoir l'horaire familial: combien d'heures passe-t-on devant la télévision, l'ordinateur, à l'arène? Il faut aussi maintenir l'équilibre, car trop d'enfants sont épuisés par leurs agendas dignes de ministres. Enfin, partagez les tâches: dans la majorité des cas, ce sont encore les mères qui supervisent les devoirs...

4. Ne jouez pas au prof

Mettez l'énergie au bon endroit: le rôle des parents est d'encadrer, de guider et d'encourager, pas d'enseigner. Quand l'enfant ne comprend pas, posez-lui des questions: Comment s'y est-il pris? Où a-t-il éprouvé des difficultés? L'objectif est de l'amener à trouver lui-même des réponses et de le motiver sans le décourager.

5. Ne faites pas ses devoirs à sa place

Trop d'aide est aussi nuisible que trop peu. C'est à l'enfant de faire ses devoirs. Encadrez-le sans intervenir et soyez là quand il faut pour répondre à ses questions.

SOS DEVOIRS

Depuis deux ans, le service SOS DEVOIRS est offert aux élèves du Conseil scolaire francophone de la Colombie-Britannique.

Conçu pour améliorer la situation des francophones en milieu minoritaire, le service vise à assurer leur réussite éducative. SOS DEVOIRS est non seulement un service d'aide aux devoirs pour les élèves de la 1^{ère} à la 12^e année, il s'agit d'un site Internet par excellence à visiter avant de commencer un projet, car il contient, en un seul endroit, des pistes, des idées, des conseils ainsi qu'une multitude de liens vers d'autres ressources.

SOS DEVOIRS offre aux élèves un centre d'appel où, les jours de semaine entre 13h30 et 18h00, ils peuvent communiquer directement avec un enseignant ou une enseignante. Une salle de clavardage munie d'une bibliothèque virtuelle est également accessible 24h/24 ainsi qu'un service de courrier électronique où toutes les questions relatives aux programmes d'études peuvent être abordées. Pour plus d'information, veuillez consulter le site web suivant : www.sosdevoirs.org. Veuillez noter que le code d'accès est SOS.

6. Laissez-lui le droit à l'erreur

Pourquoi insister pour que l'enfant remette un devoir parfait? S'il n'y a aucune faute, l'enseignant ne peut savoir que l'enfant a besoin de plus d'explications. Lorsqu'il bute sur un mot en lisant, il faut lui donner quelques instants pour se reprendre. Ce n'est qu'après que le parent pourra lui fournir des indices. Rappelez-vous que l'apprentissage, c'est difficile! Et que droit à l'erreur ne signifie pas laisser-aller: assurez-vous que les travaux n'ont pas été bâclés, que la présentation est propre. Il faut apprendre à l'enfant le sens du travail bien fait et l'amener à terminer ce qu'il a commencé.

7. Soyez ferme... mais flexible

Soyez un guide. Faites comprendre à votre enfant ce que vous attendez de lui, félicitez-le s'il travaille bien et ne cédez pas à la manipulation. Il assure avoir déjà tout fait au service de garde? Demandez-lui de vous montrer ses travaux. Lorsqu'il verra que c'est important pour vous, il fournira plus d'efforts. La fermeté n'exclut cependant pas la flexibilité. Si l'enfant est fatigué, inutile d'insister: il n'apprendra plus rien.

8. Rendez-le autonome

En 1^{er} année, vous devez assurer une supervision directe, vous asseoir avec l'enfant. À mesure que celui-ci grandit, prenez vos distances tout en restant dans le paysage. L'enfant développera sa confiance en lui et acquerra une méthode de travail qui lui sera utile tout au long de ses études. Lorsque le professeur accorde quelques jours pour faire les devoirs, gare à la tentation de vouloir tout organiser à la place de l'élève. Mieux vaut lui apprendre à gérer son temps, à prévoir les différentes étapes, pour qu'il puisse s'organiser tout seul.

9. N'hésitez pas à chercher de l'aide

La meilleure formule d'aide aux devoirs dépend de la personnalité de l'enfant. Certains sont motivés par un groupe, d'autres sont gênés et préfèrent l'aide individuelle. D'autres encore sont plus à l'aise en ligne, car ils n'ont pas peur d'être jugés. Ce service ne convient toutefois pas aux élèves non autonomes ou ayant d'importantes difficultés d'apprentissage.

10. Restez en contact avec son professeur

Votre enfant trouve ses devoirs trop difficiles et jure qu'il n'a pas vu la matière en classe? Écrire une note à son prof est la meilleure solution. Parfois, le simple fait de dire à l'enfant qu'on va en parler à son enseignant lui fait soudainement se rappeler que la matière a bien été vue, mais qu'il n'a pas écouté... ou pas compris. Quoi qu'il en soit, il faut l'encourager à demander des explications supplémentaires à l'enseignant en cas de problèmes.

Jeux électroniques à l'école

Veuillez noter que les jeux électroniques (ex. Game Boy, Game Gear, etc.) ne sont pas permis à l'école durant les heures de classe. Cependant, les élèves ont le privilège d'utiliser ceux-ci durant les trajets d'autobus. Par contre, ces articles devront être rangés dans les sacs d'école pendant la journée. Veuillez prendre note que l'école n'est pas responsable du vol et/ou de la perte de ces jeux électroniques dispendieux.

Mot de la direction

Le mois d'octobre tire à sa fin...la rentrée n'est déjà qu'un souvenir. Le mercure amorce sa descente, le ciel devient de plus en plus gris, la pluie commence à tomber, et bien que l'Halloween ne soit toujours pas encore passée, les détaillants ont déjà monté leurs étalages de décorations de Noël. À l'école, l'organisation des classes, la répartition des tâches ainsi que les routines des élèves sont bien en place. Cet Info-Pionniers reflète bien la vie à l'école...productive et bien remplie. Nous sommes heureux de pouvoir offrir à vos enfants un programme scolaire des plus excitants.

Aux noms de tous les membres de notre communauté scolaire, je tiens à souhaiter la bienvenue à Mme Darquise Desnoyers qui s'est jointe à notre équipe il y a quelques semaines. Mme Desnoyers assurera le dossier d'anglais langue seconde (ALS) ainsi que les études autochtones et la classe d'anglais en 4^e année.

Et enfin, au seuil de ce mois de novembre, n'oublions pas l'autre symbole de ce temps de l'année, nos anciens combattants, moins nombreux d'année en année, et les cadets qui bravaient le froid pour offrir aux passants le fameux coquelicot rouge... petit rappel du passé que nous, en tant que Canadiens, ne devrions jamais oublier.

Au nom du personnel de l'école, je tiens à vous remercier d'avance pour l'appui que vous nous accorderez tout au long de cette nouvelle année scolaire. Nous vous assurons de notre dévouement entier en ce qui concerne l'éducation et le bien-être de vos enfants.

Raymond Lemoine



Santé Activité Physique à l'école

Depuis septembre 2008, le Ministère de la Colombie-Britannique a prescrit 30 minutes d'activités physiques quotidiennes pour tous les élèves. Par conséquent, le personnel et la direction ont mis sur pied un programme d'activités afin de répondre à ces exigences ministérielles. Une partie de la dernière journée de perfectionnement professionnel du 29 septembre dernier fut consacrée à outiller le personnel enseignant à inclure l'activité physique dans le programme quotidien de vos enfants. Ces activités peuvent avoir lieu à l'intérieur autant qu'à l'extérieur. Ce fut une journée fort appréciée par le personnel enseignant qui y a participé...la santé de vos enfants y sera bénéficiaire.

La marche Terry Fox

Tous les élèves et le personnel ont participé à la marche organisée en l'honneur du 27^e anniversaire de Terry Fox qui se déroulait le vendredi 24 septembre dernier. Lors de cette activité, les élèves ont amassé l'impressionnante somme de \$1300. Un chèque a été posté à la Fondation Terry Fox à cet effet. Bravo aux participants et aux organisateurs, Messieurs Pierre Hébert et Jean-Marc Galipeau. Merci aux généreux donateurs !



La saison des moussons est arrivée !

Comptons-nous chanceux, nous avons eu un temps superbe cet automne. Seulement quelques jours de pluie ont empêché nos élèves de sortir lors des récréations. Cependant, nous nous permettons de vous rappeler qu'à Port Coquitlam, la pluie est un fait de la vie. On doit donc vêtir ses enfants en fonction de la température. Si la probabilité de précipitation est élevée, il est primordial de vêtir votre enfant pour la pluie : bottes, imperméable, chapeau de pluie ou parapluie. Les enfants sortent à toutes les récréations ; seuls les jours de pluie très forte font exception à la règle. Il est recommandé d'avoir une 2^e paire de souliers et des vêtements de rechange qui restent à l'école.

Dates à retenir

Le mercredi 29 octobre

Souper d'accueil pour les nouvelles familles (SEG)
18H à la cafétéria

Le jeudi 30 octobre

Danse de l'Halloween
6-7^e année
18H30 – 21H30

Le lundi 10 novembre

Assemblée du Souvenir
11H

Le mardi 11 novembre

Congé

Le vendredi 14 novembre

Tournoi de Ballon-volant
6^e-8^e année

Le 21 novembre

Journée pédagogique
Pas de classes

Le 28 novembre

Concert Masabo
13H00

Dîners

Depuis septembre, le Ministère de la Colombie-Britannique exige une surveillance de plus en plus étroite quant à l'alimentation chez nos élèves. Ainsi, il est maintenant interdit de vendre tout produit contenant du sucre, du gras, etc. nocif à la santé tels ; croustilles, chocolat ou encore boissons gazeuses sucrées. Il recommande d'utiliser la pyramide alimentaire canadienne afin d'assurer un bon équilibre santé à votre enfant. De ce fait, cette année, l'école porte une attention particulière à la boîte à dîner de votre enfant ainsi que du temps passé à table qui est de 20 minutes. Et enfin... parlons de ce qui s'en vient en grande dose dans les prochains jours... les bonbons que vos enfants récolteront durant cette fête de l'halloween. À la lumière de la nouvelle politique du ministère sur l'alimentation saine dans les écoles, nous encourageons nos jeunes à ne pas apporter des bonbons à l'école la journée de l'halloween. Merci de votre collaboration.

Faire garder vos enfants un samedi soir

Le mois dernier, comme activité de levée de fonds pour le groupe d'étudiants du cours Perspective Mondiale, une garderie du samedi soir fut offerte où les parents pouvaient laisser en toute sécurité leur enfant à l'école durant trois heures. Les 34 jeunes du cours avaient organisé une brochette d'activités et la soirée s'est très bien déroulée. Une soixantaine d'enfants ont répondu à l'invitation de venir passer un samedi soir à l'école. Les profits de cette soirée seront directement versés dans le fond de parrainage d'enfants sénégalais dans le cadre du Projet Yaakaar. Ceci dit, sachez que les trois heures de gardiennage du mois d'octobre garantiront une éducation pour 2 enfants au Sénégal durant les trois prochaines années.

Dû au succès retentissant du projet, et surtout à cause de la demande grandissante des parents que l'activité se répète, nous allons offrir une deuxième soirée de gardiennage le samedi 22 novembre prochain. Pour inscrire votre (vos) enfant (s), veuillez signaler votre intérêt au bureau.

Pour faire du bénévolat à l'école

Si vous planifiez faire du bénévolat à l'école cette année, le conseil scolaire (ainsi que tous les conseils scolaires publiques de la province) exige maintenant une vérification criminelle. Pour ce faire, il y a 3 étapes à suivre :

1. Demander une lettre de l'école attestant que vous voulez faire du bénévolat à notre école.
2. Aller à votre détachement policier municipal pour le formulaire.
3. Nous rapporter l'attestation de votre détachement.

Merci de votre compréhension.

Un comité des partenaires

Dans le but de promouvoir la gestion et le leadership participatifs visant la réussite scolaire et la construction identitaire de tous ses élèves, le Conseil scolaire francophone de la Colombie-Britannique s'attend à ce que chaque communauté-école se dote d'un comité regroupant ses partenaires. Le comité des partenaires assure une représentation des différents intervenants constituant la communauté-école, à savoir : la direction de l'école ; le personnel enseignant ; le personnel de soutien ; les élèves (à partir de la 10^e année) ; et les parents. Le comité des partenaires se doit de fonctionner à l'intérieur des paramètres établis par la Loi scolaire, les politiques du Conseil scolaire francophone, les conventions collectives et autres contrats de travail de son personnel. Il assume le mandat suivant :

- Élaborer le projet éducatif de l'école ;
- Assurer la mise en œuvre, l'évaluation et la révision du projet éducatif de l'école ;
- Promouvoir le partenariat foyer-école-communauté ;
- Élaborer, adopter et réviser le code de conduite de l'école ;
- Élaborer les principes directeurs régissant :
 1. La répartition des ressources de l'école,
 2. L'offre des services et programmes éducatifs à l'école,
 3. L'élaboration du calendrier scolaire
- Le mandat des membres du comité de partenaires est d'une durée d'un an, débutant le 15 octobre et se terminant le 30 septembre de l'année suivante.
- Les membres du comité des partenaires s'engagent à ne participer à aucune discussion ni à donner leur avis quant aux renseignements personnels ou confidentiels sur les élèves, les parents, les enseignants ou les autres membres du personnel.
- Sauf dans le cas où un des partenaires ne désire pas participer, la mise sur pied du comité de partenaires demande la représentation de la direction, du personnel enseignant, du personnel de soutien et des parents.
- Outre la direction, le ratio de la représentation sera toujours maintenu. Une représentativité élémentaire/secondaire est recommandée.
- Les décisions du comité de partenaires sont prises par consensus. Si les membres du comité jugent qu'ils sont dans une impasse et qu'un consensus ne peut être obtenu, ils peuvent en référer à la direction générale du CSF.

Si siéger sur le comité des partenaires de notre école vous intéresse, veuillez signaler votre intérêt auprès de la direction de l'école. Votre nom sera acheminé à l'association des parents, qui par la suite, choisira le représentant des parents.

Entraîneurs recherchés

La gamme de sports offerts à l'École des Pionniers est toujours en croissance, et en conséquence, il nous faut de plus en plus d'entraîneurs. Vous êtes passionnés par un sport quelconque et vous aimeriez travailler avec nos jeunes ? Une formation vous sera offerte par **M. Pierre Hébert**, un maître de l'Association des entraîneurs du Canada (AEC), et par la suite, vous posséderez une certification Niveau 1. L'école paiera tous les frais de certification. Veuillez signaler votre intérêt en communiquant directement avec M. Hébert au pierre_hébert@csf.bc.ca

Parents bénévoles recherchés à la biblio

M. Bouchard, bibliothécaire à l'école, est à la recherche de parents bénévoles qui pourront passer quelques heures par semaine à la bibliothèque pour aider avec le rangement et la réparation des livres. Aussi, M. Bouchard accepte toutes plantes intérieures (pour la bibliothèque) ou extérieures (pour la cour intérieure).

Le 17 octobre dernier, près de 100 million de personnes à travers le monde se sont enrégistrées à l'association **Debout et Agir** et ont participé à un événement quelconque pour souligner les Objectifs du Millénaire pour le Développement de l'ONU (Organisation des Nations Unies). Ce fut une prise de conscience de l'extrême pauvreté qui existe toujours partout dans le monde d'aujourd'hui. Notre école était de la partie, tel que témoigné dans le paragraphe suivant :

“ C'est avec beaucoup d'enthousiasme que mes élèves ont participé au projet. Nous avons tout d'abord fait un travail de recherche sur 12 pays, puis nous avons étudié le degré de pauvreté dans chacun de ces pays, et les conséquences. Nous nous sommes ensuite tenus debout, en silence, en repensant aux informations que nous avions trouvées. Puis nous avons partagé tous ensemble sur le sujet et les élèves ont exprimé ce qui les avait marqués dans les recherches qu'ils venaient de faire.”

Élisabeth Allo,
Enseignante 6e année



Favoriser l'excellence dans la pauvreté – Projet Yaakaar

Nous vous faisons part d'un extrait de la dernière lettre que nous avons reçue du Sénégal il y a quelques semaines. Celle-ci vient de M. Jean-Gabriel Diatta, directeur du Collège de la Petite Côte.

« L'aide sous forme de partenariat que vous avez décidée d'établir avec les trois établissements que sont les Collèges du Sine, du Saint Esprit et de la Petite Côte nous édifie à plus d'un titre. C'est pourquoi je me permettrai, en mon nom propre, à celui de mes collaborateurs, au nom du bureau des parents d'élèves et au nom de tous les élèves, de vous transmettre toute ma joie et nos vifs remerciements pour le choix de notre structure éducative parmi tant d'autres au Sénégal.

Le Collège se bat pour diversifier ses sources de parrainages, seuls moyens pour faire vivre l'établissement. Vous êtes venus visiter le Collège et vous le savez, il est presque irrécupérable mais pour nous, il y a de l'espoir. Et nous mettons ce parrainage dans ces poches d'espoir. Avec ce parrainage de 20 jeunes de notre établissement et les principes fixés, nous avons décidé en tenant compte du critère de type d'éducation que nous voulons mettre en œuvre : *Favoriser l'excellence dans la pauvreté.* »

Dans le cadre du projet du Sénégal (Yaakar 2009), nous nous proposons d'impliquer les élèves de l'élémentaire dans la réalisation d'un aspect très important du projet : le programme de parrainage. Ce programme permettrait à des enfants provenant d'un milieu très pauvre de faire des études primaires. Comme le dit si bien le directeur du Collège où ces enfants feraient leurs études, M. Jean Gabriel Diatta, ce parrainage viserait à favoriser l'excellence dans la pauvreté. Selon lui, les deux critères pour qualifier seraient :

- La grande pauvreté de l'enfant
- Sa volonté de travailler fort pour réussir au niveau académique et obtenir de bonnes notes, ce qui l'amèneraient à poursuivre ses études au delà du cycle primaire et lui ouvriraient les portes pour réussir sa vie et briser le cycle de la pauvreté.

Nous vous donnerons plus de détails au début du mois de novembre au moment où nous enverrons à la maison une lettre pour inviter les élèves de la maternelle à la 7^{ème} année à participer à cette initiative humanitaire de l'école. Pour plus de détails, la personne contact est Nadine Saad.

Le Jour de l'Armistice

Afin de marquer le Jour de l'Armistice, nous aurons une assemblée générale au gymnase le 10 novembre à 10H45. Cette assemblée est ouverte à tous les élèves de l'école ainsi qu'à leurs parents.

Nouvelles de la Société d'Éducation Gareau (APÉ)

À tous les parents qui ont contribué aux dons au nom de la Société d'Éducation Gareau à l'École des Pionniers de Maillardville, nous voudrions vous remercier pour vos généreux dons. Comme mentionné dans la lettre envoyée aux parents en début d'année, ces dons vont contribuer à mieux gérer notre temps au sein de l'association de parents. L'avantage est qu'avec un nombre réduit d'activités de levées de fonds à coordonner, les bénévoles de l'APÉ/SÉG auront plus de temps pour se concentrer sur des activités pour l'école. Nous vous tiendrons au courant des progrès des projets qu'on entreprendra au courant de l'année avec l'argent recueilli.

Communication

Dans la mesure du possible, nous aimerions communiquer avec vous via le courriel au lieu d'envoyer des feuilles de papier par l'intermédiaire de votre enfant. Envoyez-nous vos courriels à: societegareau@yahoo.ca

Les Procès verbaux de l'APÉ peuvent être obtenus sur le site Web de l'école (<http://pionniers.csf.bc.ca>).

Dates à retenir: Soirée Pot-Luck organisée par l'APÉ, le Mercredi, 29 Octobre 2008. Si vous désirez aider aux activités de l'APÉ, s.v.p, contacter Douria Lebled au (604) 357-7340 ou à dlebled@yahoo.ca

For ENGLISH PARENTS Please take note that you have support from your school's PAC. If you have any questions/concerns of any kind, please contact societegareau@yahoo.ca



Dates à retenir

Le vendredi 28 novembre

Concert Masabo
13H00

Le mardi 9 décembre

Concerts de Noël
Voir les heures
à la page 3

Le vendredi 12 décembre

Remise des bulletins
formels

Le mardi 16 décembre

Départ hâtif 14H
Conférences parents-
enseignants 14H30-
16H30

Le mercredi 17 décembre

Départ hâtif 14H
Conférences parents-
enseignants 16H30-
18H30

Du 15 au 16 décembre

Foire du livre à la
bibliothèque

Le vendredi 19 décembre

Dernier jour d'école

Le lundi 05 janvier 2009

Début des classes

Mot de la direction

Pour le personnel enseignant d'une école, le mois de novembre représente un des plus occupés de l'année. Il s'agit de passer d'innombrables heures à évaluer et à noter les progrès des élèves afin d'alimenter la composition et la production des bulletins du premier trimestre, et ceci, tout en continuant d'offrir quotidiennement un enseignement de qualité dont notre école est réputée de fournir aux enfants qui nous sont confiés.

En effet, le vendredi 12 décembre, votre enfant recevra son premier bulletin formel de l'année. Par la suite, les rencontres parents-enseignants auront lieu les 16 & 17 décembre. Il est à espérer que vous pourrez tous profiter de ces rencontres pour discuter du progrès de votre enfant avec les enseignants. Il est toujours possible de s'améliorer, et comme parents, vous pouvez contribuer au bon cheminement scolaire de votre enfant :

- en continuant de discuter avec lui ou elle de ses progrès ;
- en restant positif ;
- en établissant un plan si de l'aide est nécessaire ;
- en regardant son agenda chaque jour,
- en lui assurant un endroit calme et un temps fixe pour ses devoirs,
- en l'encourageant à lire et à revoir le matériel vu en classe même s'il dit ne pas avoir de devoirs.

Au seuil de ce temps des fêtes, je vous souhaite tous un agréable mois de décembre.

Raymond Lemoine

En cas de neige

Avec la fin de novembre, la première tombée de neige ne peut pas être loin derrière. À l'occasion, si la compagnie de transport considère les routes trop dangereuses et ne veut pas risquer la sécurité des enfants, il pourrait être nécessaire d'annuler le service d'autobus. Dans cette éventualité, le réseau français de Radio-Canada (97.7FM) ainsi que CKNW (98.0) annonceront l'interruption du service de transport, et ce, à partir de 6h30 le matin. En plus, nous signalerons sur la page d'accueil du site web de l'école le fait que le service d'autobus soit annulé pour la journée.

On n'aime pas en parler, mais...

La saison des 'poux' vient de se terminer...mais attention, ces petits extra-terrestres non désirables risquent de resurgir au printemps. La pédiculose est une situation qui touche la plupart des écoles et des milieux de garde d'enfants. Les poux ne sont pas une indication du niveau socio-économique ou même d'un manque d'hygiène. En effet, les lentes aiment les cheveux propres et lisses. Nous vous conseillons de continuer à vérifier les cheveux de votre enfant régulièrement et, si vous désirez des renseignements pour le traitement des poux, n'hésitez pas à nous contacter et nous nous ferons un plaisir de vous faire parvenir des renseignements pertinents.

Objets perdus

Depuis la rentrée, un nombre surprenant d'objets et de vêtements perdus est rapporté au bureau par le personnel, les conducteurs d'autobus ou les élèves. La plupart du temps, ce sont des vêtements, mais ces trouvailles comprennent souvent d'autres objets tels que des sacs à dos, des boîtes à goûter, des clés et mêmes des souliers. Si ces objets étaient identifiés, ils pourraient être rapportés à leur propriétaire. Nous vous recommandons donc d'inscrire le nom au complet (...nous avons 6 Alexandre !) de votre enfant dans tout ce qui est porté ou apporté à l'école. Également, nous vous invitons de vérifier le coin des vêtements perdus (corridor à droite de l'entrée de l'école) à votre prochaine visite à l'école. Tous les articles perdus seront exposés pour une dernière fois lors des après-midi de rencontres parents-enseignants les 16 et 17 décembre. Le matin du 19, tout ce qui reste sera emballé et envoyé à SHARE.

Nouvelles de l'APÉ / SEG

Bienvenue:

Après le départ de notre Président Jean-Philippe Fontanille au Québec, le comité de parents s'est réuni le 3 novembre dernier et a voté pour un nouveau Président. Bienvenue à M. René Digard qui est désormais notre Président. Vous pouvez rejoindre René par courriel: decnat@shaw.ca ou par téléphone au (604) 945-3150.

Remerciements:

Un grand merci à tout le monde qui était présent à la soirée "potluck" du 29 octobre. Tout le monde a bien apprécié de se retrouver, même si c'était au milieu de la semaine. On a vu de très beaux costumes de l'halloween pour les enfants et même pour les adultes. Les petits se sont bien amusés. Merci à Mme Saad qui était là aussi parmi nous et qui nous a aidés à accueillir les familles et les diriger. Merci à M. Navarro qui était là et qui nous a régales avec son plateau de fromage. Un grand merci à Suzie Lagrange et Nancy Bilodeau qui ont fait le nettoyage après la soirée. Aussi merci à Sarah Drolet (élève en 7è) qui a pris le soin d'organiser des activités pour occuper les enfants.

Recherche:

L'APÉ / SEG est à la recherche de parents bénévoles, pour aider à monter des ateliers que nous voudrions offrir aux parents. Nous avons besoin de bénévoles autant francophones qu'anglophones. Si vous êtes intéressé, veuillez s.v.p. contacter:

Suzanne L'Heureux: (604-945-0039 / Robsue1@telus.net) ou Douria Lebiéd: (604-357-7340 / dlebiéd@yahoo.ca)

René Digard (Président) et Douria Lebiéd (Vice-présidente) ont assisté au congrès de la Fédération des Parents Francophones de la CB les 21,22 et 23 novembre dernier à Richmond. Un des sujets de ce congrès a porté sur **les comités de partenaires.**

Communications:

Le comité de parents (SEG) est toujours actif via le courriel, alors n'hésitez pas à nous envoyer vos adresses de courriel, si ce n'est déjà fait. C'est un moyen rapide pour être en contact avec votre APÉ. Envoyez-nous vos adresses de courriel à: societegareau@yahoo.ca

For ENGLISH PARENTS: Please take note that you have support from your school's PAC. If you have any questions/concerns of any kind, please contact societegareau@yahoo.ca

La Boussole

Nous vous invitons à prendre connaissance de la lettre à l'endos de cet Info-Pionniers. Celle-ci vient du Centre communautaire francophone La Boussole et a rapport avec leur collecte annuelle de dons pour les plus démunis de notre communauté. Le 9 décembre prochain, lorsque vous rentrerez à l'école pour vous diriger aux concerts de Noël de vos enfants, vous aurez la chance de déposer vos dons dans les boîte de Noël que décoreront les élèves de chaque classe.

Projet Yaakaar – La collecte de vêtements

Nos élèves du projet Yaakaar vont débiter leur collecte de vêtements à l'École des Pionniers.

Il y aura 2 types de collectes :

- Dons pour apporter avec nous lors de notre voyage au mois de mars. Nous cherchons donc à remplir nos valises avec des vêtements pour les enfants de l'orphelinat. Pour cela, nous recherchons des vêtements usagés mais en très bon état pour des poupons jusqu'à l'âge de 8 ans. Aussi, nous acceptons de la literie (petites couvertures, débarbouillettes). Nos élèves passeront du temps à l'orphelinat afin d'aider les travailleurs qui sont débordés par l'ampleur de la tâche. **Aussi**, nous voudrions apporter des livres pour les écoles afin d'aider à augmenter les collections des bibliothèques qui sont désuètes. Nous acceptons des livres tels: albums, romans, livres documentaires. Nous n'acceptons pas de manuels scolaires, ni de cahiers d'exercices car le système d'éducation est différent du nôtre. Vous pourrez déposer le tout à l'école au secrétariat.
- La deuxième collecte est pour aider à défrayer les coûts du voyage des élèves de notre école qui voyageront au Sénégal en mars prochain. Pour se faire, nous ramassons des vêtements en bon état (autres que ceux mentionnés plus haut), des souliers, de la literie (draps, couvertures, serviettes, rideaux). Le tout sera ramassé par Salvation Army qui paie au poids. Un contenant bleu sera localisé dans le foyer de l'école pour vos dépôts.

Nous vous remercions d'avance de votre soutien au projet Yaakaar.

Projet Yaakaar – Programme de parrainage

Lors de deux assemblés, l'une pour les M-5 et l'autre pour les 6/7, nous avons présenté à nos élèves le programme de parrainage et les raisons pour lesquelles nous voulons aider les enfants pauvres du Sénégal à poursuivre leurs études. Le visionnement du vidéo de Yaakaar 2009 a suscité un grand intérêt chez nos élèves et a permis une bonne discussion sur la différence entre le système d'éducation au Canada et celui du Sénégal. Suite à cela, plusieurs de nos élèves ont retroussé leurs manches afin de pouvoir contribuer à parrainer un enfant, depuis les élèves de la maternelle qui sont heureux de remplir de sous leur bocal tous les matins jusqu'aux élèves de 7^{ième} année qui ont organisé de façon méthodique la participation de leur classe à ce programme. Quelle belle expérience en éducation mondiale et en justice sociale !

Un grand merci à tous ces élèves et à leurs familles pour cet appui extraordinaire. Nous continuons à recevoir les contributions pour ce programme jusqu'au 15 décembre.

C'est Noël, viens chanter ! NOËL AUX PIONNIERS



*Concert des élèves de maternelle à la 3^e année
Le mardi 9 décembre à 13h30 au gymnase*

*Concert de la chorale et des harmonies des élèves de 4^e à la 9^e année
Le mardi 9 décembre à 19h00 au gymnase*

Tous les parents sont invités!



Collecte de dons pour le centre communautaire francophone La Boussole

Chers amis,

Nous vous remercions infiniment de participer à la collecte annuelle de dons pour La Boussole cette année encore. Cette activité nous permet de soutenir les plus démunis de notre communauté et de leur offrir une aide fort appréciée durant la période des fêtes.

Nous vous rappelons que nous ramasserons tous les dons le mercredi 17 décembre 2008.

Voici les dons que nous acceptons:

Cadeaux de Noël:

Couverture et sacs de couchage neufs

Affaires de toilette: rasoirs / crème à raser, dentifrice et brosses à dents, savons et shampoing

CD et DVD en français

Certificats Cadeaux

Nourriture non périssable:

Toute protéine en conserve: thon, saumon, sardines

Raviolis à la viande

Sauce tomate et viande

fèves au lard

Soupes

Nouilles Ramen

Kraft Dîners

Soupes

Jambon en conserve

Viandes, poissons congelés

Fruits en conserve

Biscuits, craquelins et chocolat.

Encore un grand merci, au nom de La Boussole, pour votre aide!



Info-Pionniers

3550 avenue Wellington, Port Coquitlam, C.-B. V3B 3Y5 (604) 552-7915 <http://pionniers.csf.bc.ca/>

*Les membres du personnel
de l'École des Pionniers de Maillardville
vous souhaitent tous leurs meilleurs vœux
pour ce temps de Noël.*

*Que le temps des fêtes vous permette de passer
beaucoup de bons moments avec vos enfants...
...des moments qui, plus tard, se retrouveront
parmi les plus beaux souvenirs de vos enfants.*



Nous vous rappelons que l'École des Pionniers participe à la collecte annuelle de dons pour les plus démunis de notre communauté. Les boîtes de Noël où vous pouvez déposer vos dons se trouvent toujours à l'entrée de l'école. Nous vous invitons donc à y déposer votre contribution lors de votre visite à l'école cette semaine pour les rencontres parents-enseignants. Nous vous en remercions.



À l'horizon du 2^e trimestre

Voici quelques événements qui marqueront le 2^e trimestre de l'année scolaire 2008-2009 :

- Journée du centenaire de Maillardville (le 29 janvier)
- Inauguration de la salle Amélie-Gareau (le 29 janvier)
- Soirée africaine (le 6 février)
- La fête Yaakaar à l'île Granville (le 14 février)
- Le Festival du Bois (le 1 mars)
- La célébration provinciale du drapeau franco-colombien (le 11 mars)
- Le départ pour le Sénégal (le 11 mars)

Dates à retenir

Du 15 au 18 décembre
Foire du livre à la bibliothèque

Du 22 décembre au 3 janvier 2009
Congé de Noël

Le lundi 05 janvier 2009
Début des classes

Le mardi 13 janvier
Réunion de la SEG à la bibliothèque
19H00

Le mardi 23 janvier
Congé pour les maternelles

Le jeudi 29 janvier
Journée du centenaire de Maillardville
Inauguration de la salle Amélie-Gareau

Le vendredi 30 janvier
Journée pédagogique
Pas de classe

Le lundi 2 février 2009
Début du 2^e semestre

Le mercredi 4 février
Portes ouvertes pour les maternelles (nouveaux parents)

Le vendredi 13 février
Bulletin informel pour le secondaire



La veille du Jour de l'An



Première activité du centenaire de Maillardville

**31 décembre 2008, 21h, École Maillard Middle School,
1300 Rochester Avenue, Coquitlam**

Billet : 25\$ - admission générale, gratuit - enfants de 8 ans et moins,
incluant des surprises pour agrémenter votre soirée !

Venez fêtez l'arrivée de la nouvelle année en famille à Maillardville !

Les groupes Mauvais Sort et Blackthorn
assureront l'animation de cette soirée.

Prix de présence et bar payant.

Prenez part à cette célébration traditionnelle unique !

Procurez-vous des billets :

Société francophone de Maillardville :
604-936-0039 www.maillardville100.com



Info-Pionniers

Janvier 2009



Mot de la direction

Nous espérons que cette nouvelle année a bien débuté pour vous et votre famille et nous vous offrons nos meilleurs vœux de santé et de bonheur pour l'an 2009. Vos enfants nous sont revenus de leurs vacances reposés et prêts à reprendre les crayons. Ce regain d'énergie et d'enthousiasme durera sûrement jusqu'en juin.

En ce début du deuxième trimestre de l'année scolaire, nous commençons déjà à dessiner les plans pour la prochaine année scolaire. Si vous avez un enfant de 5e à 11e année, vous recevrez au cours du mois de février la programmation 2009-2010 pour le secondaire. Mme Cournoyer et Mme Fortin feront le tour des classes et

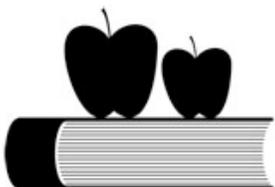
discuteront avec les élèves de cette programmation car les élèves auront certains choix de cours à faire. Bien entendu, nous nous attendons que les élèves discutent de leur choix avec leurs parents.

Des stratégies médiatiques seront prochainement mises en place pour faire connaître notre merveilleuse école et notre excellent programme. Il est intéressant à noter que, même avant d'enclencher notre campagne de recrutement, nous avons déjà quelques inscriptions pour la maternelle de septembre 2009. Nous avons reçu des demandes d'information de partout dans le monde, grâce à notre site web.

Le 11 février prochain, nous ouvrirons les portes de l'école aux nouveaux parents qui s'intéressent à inscrire leur enfant à notre école. Une session d'information aura lieu en soirée (19H) pour accueillir ces nouveaux parents de la maternelle. Vous êtes en fait les meilleurs ambassadeurs pour notre école. Nous vous demandons d'être vigilants afin d'accueillir les nouveaux francophones dans notre communauté. En cas de doute à propos de leur éligibilité, s'il-vous-plaît encouragez-les à communiquer avec l'école pour plus d'information.

Raymond Lemoine

L'InfoPionniers se veut toujours un bulletin électronique. À la rentrée 2007, nous vous avons dit qu'éventuellement, l'InfoPionniers cesserait d'être publié en version imprimée. Nous nous étions donnés deux ans pour faire la transition, deux ans à habituer notre communauté scolaire à la communication électronique, sans papier. De plus en plus, l'École des Pionniers travaille à devenir une école "verte", une école qui met en place quelques mesures qui favorisent la protection de notre environnement. Enfin, si nous gardons l'échéancier que nous nous étions fixés, le dernier InfoPionniers en version imprimée vous arrivera dans le fond du sac d'école de votre enfant en juin 2009. Après cette date, vous pourrez lire les nouvelles de l'École des Pionniers en accédant le site web de l'école au <http://pionniers.csf.bc.ca>.





YAAKAAR – OÙ EN SOMMES NOUS?

Dans quelques semaines (6 pour être exact), le groupe de 30 étudiants s'envolera pour le Sénégal en vue de participer au projet humanitaire Yaakaar. Voici où nous en sommes dans les préparatifs de ce magnifique projet :

- 2 des 3 stages de formation Perspective mondiale ont eu lieu et, d'après l'intérêt et la participation démontrés par les participants, ces stages ont connu un vif succès. Le cours Perspective mondiale est conçu pour offrir aux élèves la possibilité de se conscientiser par rapport au monde et à ses enjeux complexes, et le voyage au Sénégal représente une composante du cours qui donne au participant la possibilité de voyager et de prendre part à un projet d'intervention directe dans un pays en développement.

- Nous nous sommes engagés à parrainer 60 enfants sénégalais, c'est à dire à assurer les frais de scolarité de ces enfants durant les trois prochaines années. Jusqu'à date, nous avons amassé une somme d'environ \$8000, qui assurera que 40 de ces enfants se trouveront sur les bancs d'école l'an prochain. Notre campagne de levée de fonds continue à battre son plein, et nous espérons réussir à amasser le manque à gagner de \$4000 pour les autres 20 enfants. Le coût annuel pour l'éducation d'un enfant au Sénégal est de \$200.

- Nous n'arriverons pas au Sénégal les mains vides (ou plutôt les valises vides). Nous apporterons au delà de 600 livres de bibliothèque avec nous. Ces livres sont des dons de plusieurs écoles du CSF et de familles

de la communauté. Bien entendu, nous continuons à accepter les dons. Nous voudrions apporter des livres pour les écoles afin d'aider à augmenter les collections des bibliothèques qui sont désuètes. Nous acceptons des livres tels: albums, romans, livres documentaires.

- Nous cherchons aussi à remplir nos valises avec des vêtements pour les enfants de l'orphelinat. Pour cela, nous recherchons des vêtements usagés mais en très bon état pour des poupons jusqu'à l'âge de 8 ans. Aussi, nous acceptons de la literie (petites couvertures, débarbouillettes). Nos élèves passeront du temps à l'orphelinat afin d'aider les travailleurs qui sont débordés par l'ampleur de la tâche.

- Nous avons également reçu un don de 50 ballons de soccer de la compagnie Northern Athletic. Fournir de l'équipement sportif pour les classes d'éducation physique des trois écoles où nous allons rendre visite est un de nos objectifs.

- La composante Yaakaar-Ndoundokh a presque atteint son objectif. Ce groupe de 24 femmes de la région du Tri-Cities s'est associé avec un groupe de femmes de Ndoundokh, petit village dans la région de Fatick. Le groupe canadien travaille depuis un an à amasser assez d'argent pour l'achat d'un moulin à mil pour le village de Ndoundokh... un achat qui facilitera la vie quotidienne de ces mamans sénégalaises.

Alors, comme vous pouvez constater, beaucoup a été accompli dans la réalisation du Projet Yaakaar. Nous vous remercions pour votre appui continu.

Dates à retenir

Le jeudi 29 janvier

Journée du Centenaire de Maillardville
Inauguration de la salle Amélie-Gareau

Le vendredi 30 janvier

Journée pédagogique
Pas de classes

Du 30 janvier - 1 février

Perspective mondiale
Stage 3

Le mardi 3 février

Foire des carrières
à Vancouver (10e - 12e)

Le vendredi 6 février

Soirée africaine
19H - 22H, au gymnase

Le mercredi 11 février

Inscription pour la maternelle 2009
19 H

Le vendredi 12 février

2e bulletin informel (secondaire)

Le samedi 14 février

Journée Yaakaar
Performance Works, Île Granville

Le mardi 17 février

Ski à Seymour (8e à 12e)

Le mardi 24 février

Atelier du Biospère
(8e-12e)

Le jeudi 26 février

Ski à Seymour (6e&7e)

Le vendredi 27 février

Spectacle du Festival du Bois
au gymnase

Le vendredi 6 mars

Bulletin formel à la maison

*Thrifty Foods est un des commanditaires du projet Yaakaar. En conséquence, nous faisons partie de leur programme **Smile Card**. En acceptant d'utiliser une Smile Card lorsque vous faites un achat à Thrifty Foods, 5% du montant dépensé est versé dans un fond Yaakaar. Vous pouvez vous procurer une carte Smile Card en communiquant avec le secrétariat de l'école.*





Dû à la neige et l'état des rues, le service d'autobus est annulé. L'école est partiellement fermée, l'instruction régulière est suspendue et nous vous recommandons de garder vos enfants à la maison.

Il neige...quoi faire???

La neige du 5 janvier dernier nous a pas prise par surprise. Par contre, ce qui nous a surpris était que beaucoup de parents ne savaient pas encore comment s'informer si les autobus scolaires roulaient ou non. Quand il neige, si la compagnie de transport considère les routes trop dangereuses et ne veut pas risquer la sécurité des enfants, il pourrait être nécessaire d'annuler le service d'autobus. Dans cette éventualité, le réseau français de Radio-Canada (97.7FM) annoncera l'interruption du service de transport, et ce, à partir de 6h30 le matin. En plus, nous signalerons sur la page d'accueil du site web de l'école le fait que le service d'autobus soit annulé pour la journée. L'annonce à gauche est celle que vous verrez sur le site de l'école.

La sécurité de nos élèves et notre système sans fil

Ces derniers jours, quelques parents du Conseil scolaire francophone ainsi que certains médias s'interrogent sur les effets possibles que le système sans fil installé dans nos écoles pourrait avoir sur la santé de nos élèves. Le Service technologique tient à rassurer l'ensemble de nos familles et de nos employés que le système sans fil (Wi-Fi) installé par le CSF répond aux normes de Santé Canada et d'Industrie Canada.

Le CSF, tout comme les grandes institutions publiques canadiennes (hôpitaux, aéroports, school districts, universités, collèges, bibliothèques, etc.) utilisent la même technologie approuvée par Santé Canada. En adhérant aux normes de Santé Canada, le CSF estime que la santé des élèves et du personnel n'est pas mis en cause.

Le choix de l'utilisation du réseau sans fil est également validé par l'Organisation mondiale de la santé qui indique que l'exposition prolongée aux ondes de faible puissance du Wi-Fi ne représente pas de danger pour la santé des élèves et du personnel.

Nous tenons à cœur le bien-être de nos enfants et de notre personnel. Dès lors, le CSF, tout en adhérant aux normes rigoureuses de Santé Canada, suit de près tout développement dans le domaine de la technologie. Le Conseil continue aussi de s'appuyer sur un groupe de chercheurs ayant une grande renommée canadienne qui vient valider la mise en place des projets pédagogiques émanant du secteur technologique.

(Source : Paul de la Riva, Directeur des communications, CSF)

Évaluation sur les habiletés de base (EHB)

Les examens du ministère de l'éducation au niveau 4e et 7e se dérouleront entre le 2 et le 26 février prochain. Chaque année scolaire, nos élèves de la 4e année et de la 7e année prennent part à cette évaluation sur les habiletés de base. L'objectif principal est d'aider la province, les conseils scolaires et les écoles à dresser un portrait des habiletés de base des élèves quant à leur compréhension en lecture, leurs compétences face au processus d'écriture et enfin leur aptitude au calcul et à la résolution de problèmes. Ces résultats proposent d'aider les écoles à mettre en place des plans visant l'amélioration de ces habiletés.

Le deuxième objectif de cet exercice est de donner de l'information supplémentaire sur la performance des élèves dans les habiletés de base, aux conseils scolaires, au personnel enseignant, aux parents et aux élèves. Ces évaluations font partie d'une variété d'outils utilisés par les enseignants afin de déterminer le progrès de leurs élèves. Par elles-mêmes, les évaluations des habiletés de base ne donnent qu'un portrait partiel et incomplet. Ces résultats doivent être considérés de concert avec l'appréciation et l'évaluation quotidienne et sommative que les enseignantes et les enseignants font au niveau de la salle de classe.

Troc d'articles pour enfants

La Société d'Éducation Gareau organise un événement de troc d'articles pour enfants (Kids Swap Meet) le dimanche 25 janvier de 9h à 13h au gymnase de l'école des Pionniers. Pour vous réserver une table, communiquez avec Suzie Lagrange au 604-657-2092. Vous avez rien à vendre ou rien à acheter...venez tout de même nous aider à rendre cette journée mémorable.

Nouvelles de la Société d'Éducation Gareau

Bonne et heureuse année 2009 à tous nos parents et à leurs enfants.

Pour l'APÉ/SÉG, ce deuxième semestre de l'année va être rempli de beaucoup d'activités.

Atelier gratuits pour parents

Le premier sera offert le 17 février. Détails suivront sous peu. Pour plus d'information contacter Suzanne L'Heureux (robsue1@telus.net ou 604-945-0039) ou Douria Lebid (dlebid@yahoo.ca).

Recherche

L'APÉ / SÉG est à la recherche de parents bénévoles aidant aux activités du comité. Nous aurons besoin de bénévoles autant francophones qu'anglophones. Si vous êtes intéressé, veuillez s.v.p. contacter: Douria Lebid: (604-357-7340 / dlebid@yahoo.ca) ou René Digard: decnat@shaw.ca

Communications

Le comité de parents (SÉG) est toujours actif via le courriel, alors n'hésitez pas à nous envoyer vos adresses de courriel, si ce n'est déjà fait. C'est un moyen rapide pour être en contact avec votre APÉ. Envoyez-nous vos adresses de courriel à: societegareau@yahoo.ca

Réchauffez-vous cet hiver en Afrique!

le vendredi 6 février, 2009

à l'École des Pionniers de Maillardville

De 19H à 22H

Portes ouvertes à 18H30
pour un encaissement silencieux
Brevages et nourriture africaine
seront disponibles

Prix d'entrée

Familles: \$40 (2 parents + 2 enfants)
Adultes: \$15 (13ans +)
Enfants et Âge d'or : \$10



Canada - Sénégal
Yaakaar 2009
Élèves sans frontières

Tous les profits
de cette soirée
iront au projet
Yaakaar

Artistes invités...

Comfort Adesuwa Ero

Masabo

Miyanda

Le 11 mars prochain, un groupe de 30 étudiants du Conseil Scolaire Francophone de la Colombie-Britannique s'envolera pour le Sénégal en Afrique en vue de participer à un projet humanitaire appelé **Yaakaar 2009** (Yaakaar signifiant espoir en Wolof, la langue sénégalaise). Le but de **Yaakaar 2009** est d'établir un lien durable entre deux communautés par des échanges concrets d'idées et de ressources, lesquels nous aideront à épouser et célébrer notre humanité.



Élèves sans frontières

Info-Pionniers

Février 2009



Mot de la direction

Le 13 février dernier nous avons franchi la mi-chemin de l'année scolaire ; déjà cinq mois se sont écoulés depuis la rentrée de septembre. Plusieurs classes au primaire tenaient à souligner ce mi-chemin en célébrant la journée des 100 jours.

Le mois de février a vu l'enclenchement de notre saison de recrutement pour l'an prochain. Avec une vingtaine d'inscriptions déjà reçues pour la maternelle, il faut croire que nos stratégies médiatiques ont porté fruit. Nous avons été agréablement surpris par le nombre de personnes qui sont venues à la soirée Portes Ouvertes et de nouvelles inscriptions s'ajoutent quotidiennement aux listes de classes pour l'an prochain. Notre communauté scolaire continue à grandir et nous

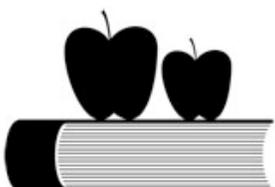
prévoyons encore une hausse importante de notre effectif en septembre 2009. Nous avons déjà entamé la planification et l'organisation de l'école pour l'an prochain et vous trouverez attachée à cet InfoPionniers une fiche d'intention qui vous permettra d'inscrire votre (vos) enfant (s) pour la prochaine année scolaire. Veuillez noter que cette fiche devra nous être remise pour le 13 mars.

Au nom de tous les enfants de l'école, nous profitons de cet InfoPionniers pour remercier les parents qui s'impliquent dans l'école. Ce sont nos élèves, vos enfants, qui en sont les bénéficiaires de votre temps et de vos efforts.

Raymond Lemoine



Zen sur la montagne.....
Une photo de la sortie à la page 4.



Rappel

Si votre enfant est absent pour la journée (maladie ou autre) ou si votre enfant arrive en retard, veuillez communiquer avec le secrétariat de l'école avant 9h pour nous aviser du retard ou de l'absence. Si vous ne communiquez pas avec l'école pour motiver l'absence de votre enfant, nous devons communiquer avec vous pour vérification. Ceci est une mesure de sécurité très importante. Nous vous demandons également d'aviser la compagnie de transport Third Wave (604-552-3412) dès que possible pour éviter un voyage ou une attente inutile à votre maison.



LE BACCALURÉAT INTERNATIONAL – OÙ EN SOMMES NOUS ?

Depuis avril 2008, l'École des Pionniers est une école candidate du Baccalauréat International (B.I.). Cette désignation nous permet de travailler en étroite collaboration avec une équipe de l'organisation du Baccalauréat International afin de mettre en place la pédagogie et les ressources nécessaires qui nous permettront d'offrir le programme à nos élèves dès septembre 2009. Sous la direction de Mme Jocelyne Fortin, coordonnatrice du Bac International à notre école, nous avons travaillé cette année à la planification et à la construction du programme.

Le Programme du diplôme du Baccalauréat International est un programme préuniversitaire de deux ans qui permet à l'étudiant de développer les habiletés intellectuelles et d'acquérir les connaissances disciplinaires qui lui assurent une excellente préparation aux études universitaires.

Parmi les éléments caractéristiques de ce programme, il convient d'abord de souligner la préoccupation d'amener les étudiants à relier les différents contenus disciplinaires présentés aux réalités extérieures à la salle de classe. Tout au long du programme, l'étudiant est graduellement amené à apprécier et à développer l'indispensable rigueur intellectuelle que requièrent les études supérieures et il devient de plus en plus habile à exercer son jugement critique. Le Programme du diplôme de l'IB vise à élargir les horizons des jeunes aux dimensions du monde, à former des citoyens éclairés et responsables et à développer chez eux une

attitude de bienveillance envers autrui. Le détenteur d'un diplôme de l'IB possédera une conscience vive de son appartenance à la communauté humaine et aura appris tout au long de son programme à respecter la diversité des cultures, des croyances et des appartenances qui constitue une des richesses de l'humanité. Au terme, l'étudiant sera habile à poser des jugements personnels judicieux et à faire des choix éclairés relativement à toute forme d'engagement local ou à dimension internationale. Il possédera également des compétences linguistiques dépassant largement la moyenne de celles que possèdent normalement les jeunes qui terminent leurs études collégiales.

Une équipe d'agrément de l'organisation du Bac International (OBI) est venue passer un séjour de trois jours à l'École des Pionniers en novembre dernier. Par la suite, cette équipe a rédigé un rapport à l'égard des préparatifs et de l'organisation que l'école avait entrepris dans sa mise en œuvre du programme. Le rapport est actuellement en étude à la maison mère du BI à New York et une décision d'accorder (ou de ne pas accorder) le statut d'École du Monde à l'École des Pionniers sera prise sous peu. Les sons de cloche que nous recevons de New York nous indiquent que l'École deviendra une École du Monde en avril 2009 et sera en mesure d'offrir le Baccalauréat International à ses élèves dès la rentrée 2009.

Dates à retenir

Le mardi 24 février

Atelier du Biospère
(8e-12e)

Le jeudi 26 février

Ski à Seymour (6e&7e)

Le vendredi 27 février

Spectacle du Festival du Bois
au gymnase

Le vendredi 6 mars

Bulletin formel à la maison

Du 7 au 8 mars

Festival du Bois
Parc Makin

Du 9 au 13 mars

Semaine de la francophonie



La semaine de la Francophonie
à l'École des Pionniers

Du 9 au 13 mars

Une riche programmation se prépare...
on vous en fera part dans le prochain
numéro spécial de l'InfoPionniers
(la semaine prochaine)



Un DVD des présentations
Concert de Noël 2008
Après-midi Yaakaar à l'Île Granville

Disponible au secrétariat pour
la modeste somme de 5\$.
Profits des ventes iront
au Projet Yaakaar

Une initiative de
Manon Laviolette et Laurent St-Onge.
Merci !

Le centenaire de Maillardville se fête à l'École des Pionniers!

Avec son 100e anniversaire, la communauté de Maillardville passe à l'histoire. Il s'agit, en fait, du premier regroupement organisé de Canadien-Français venus s'établir dans l'ouest du pays.

Les célébrations de ce centenaire souligneront d'abord la richesse d'une histoire érigée sur les berges de la rivière Fraser où le vent nous souffle encore le courage, la persévérance et la ténacité de ces premiers pionniers venus s'établir en terre inconnue. Cette communauté a aussi été le témoin de l'évolution d'une société en essor qui a traversé bien des époques, des modes, et ce, jusqu'à l'explosion d'Internet.

L'année 2009 permet de prendre le temps de s'arrêter, de se souvenir, de réaliser puis de continuer vers un futur prometteur pour les 100 prochaines années. C'est ce que nous avons l'intention de faire à l'École des Pionniers de Maillardville.

À l'École des Pionniers, les festivités du centenaire ont débuté le 27 janvier. Une trentaine d'invités de la communauté de Maillardville nous ont rendu visite. Des sessions de partage entre nos élèves et les 'aînés' de Maillardville, le tout parsemé avec de la musique et de la danse traditionnelle, représentaient le clou de cette journée remarquable. Ce fut une première ; d'autres événements sont planifiés au cours de l'année 2009 afin de bien souligner ces premiers 100 ans de francophonie en Colombie-Britannique.



Calendrier scolaire 2009-2010



Dans le monde scolaire, le mois de février représente les débuts de planification pour la prochaine année. Le calendrier scolaire est une partie importante de cette planification annuelle et revêt une signification particulière en raison de la tenue des Jeux Olympiques. En effet, cette année, avec la tenue des Jeux Olympiques et Paralympiques d'hiver en février 2010, et les demandes subséquentes pour l'utilisation de l'école, le sondage auprès de la communauté scolaire de l'École des Pionniers comprend la fermeture de l'école durant les deux semaines des Olympiques.

Comme d'habitude, le calendrier scolaire dans toutes les écoles de la province est construit suite à une consultation auprès des parents et du personnel de l'école. Pour cette fin, vous devriez avoir reçu un sondage la semaine dernière. Nous vous prions de prendre quelques minutes pour le remplir et de le faire parvenir au secrétariat de l'école avant le vendredi 5 mars. Si par chance, ce sondage ne s'est pas rendu à la maison ou s'est égaré dans les limbes du sac d'école de votre enfant, nous vous invitons à répondre au sondage en ligne que vous retrouverez à l'adresse suivante :

http://www.surveymonkey.com/s.aspx?sm=BYOnfXYuuvO0nEM5cKAvCg_3d_3d

Saison de basketball 2008-2009

Cette année, l'école a décidé de participer dans la ligue de basketball masculine 9e année avec le District scolaire de Coquitlam. Plusieurs élèves de 8e année ont décidé de faire preuve d'esprit d'équipe et d'unir leurs forces pour affronter les meilleures équipes de la région de Tri-Cities. La compétition était féroce et malgré le fait que nous n'avons eu aucune victoire, les jeunes ont travaillé très fort et sont restés motivés tout au cours de la saison. Bravo les gars pour vos efforts!

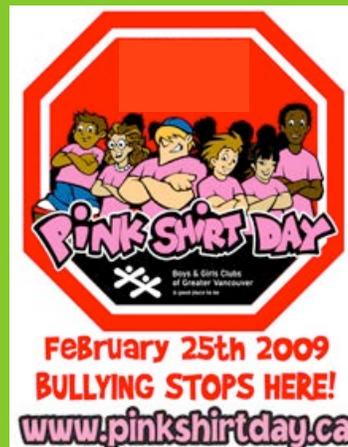
Félicitations à Jordan Chin, Jean-Luc Properine-Laflamme, Drew Horobec, Luc Charbonneau, Vincent Bélair, Josué Varios, Alex Aboulnaga, Luc Couture, Kevin Gesualdi, Brian Galdamaz, Anthony Miller, Arissen Vadivelu

Journée de ski au Mont Seymour - le 17 février



Malgré le fait que la saison de ski 2009 s'avère d'être une des plus moches depuis longtemps, la journée de ski du secondaire de l'École des Pionniers s'est bien passée et fut un grand succès. Une température pas trop froide, de la belle neige 'skiable', un comportement exemplaire sur les pistes, beaucoup de sourires et des joues rouges, voilà la recette pour une journée de ski des plus réussies!

Merci aux enseignants accompagnateurs, M. Navaro, Mme Labonté, Mme Rozenhal, Jean-Marc Galipeau et Katherine Sanchez. Merci aussi aux parents accompagnateurs, M. Roméo Rusan et Mme Lora Clarke. Et bien entendu, un gros merci à l'organisatrice de la journée, Mme Jocelyne Fortin. En passant, une marmotte a été aperçue sur les pistes. Serait-ce un signe du printemps? M. Navaro serait en mesure d'y répondre. Espérons le même succès jeudi prochain, le 26 février lorsque les 6^e et 7^e année iront en montagne. Bonne chance la gang!



L'École des Pionniers s'affirme contre l'intimidation

Les élèves de l'intermédiaire (6e et 7e année) seront conviés à une présentation sur l'intimidation dans le cadre de la journée en rose (contre l'intimidation). Les intervenantes Véronique Ferland-Doré (aide spécialisée) et Louise Cournoyer (conseillère) discuteront avec les élèves de l'intimidation et de son impact sur la vie de ceux qui en sont victimes. Les élèves de toute l'école seront également conviés à s'affirmer contre l'intimidation en venant signer notre banderole (rose) dans le foyer de l'école. Les parents et la communauté scolaire sont également invités à se joindre aux élèves en signant cette banderole en signe d'appui à cette cause.

Inauguration de la SALLE AMÉLIE-GAREAU

Le jeudi 27 janvier 2009



La salle d'arts dramatiques de l'École des Pionniers de Maillardville a été transformée en véritable salle de théâtre. Les travaux de rénovations continuent. Des systèmes acoustiques, audio et d'éclairage de pointe fourniront l'infrastructure pour une nouvelle période d'exploration et d'excellence artistiques.

Le 27 janvier dernier, dans le cadre de la journée du centenaire de Maillardville, la salle a été inaugurée et dorénavant, elle portera le nom d'une grande dame pionnière de Maillardville, La Salle Amélie-Gareau. Mme Gareau était une dame qui a beaucoup contribué à la vie culturelle et artistique de Maillardville. Cette nouvelle salle qui portera son nom en sera un témoignage vivant.

Plusieurs dignitaires de la communauté ont participé à ce grand événement; entres autres, Monsieur Richard Stewart, Maire de Coquitlam, Mme Marie Bourgeois, Présidente du Conseil Scolaire Francophone, M. Mario Cyr, Directeur Général du CSF, Mme Johanne Dumas, Directrice générale de la Société francophone de Maillardville, M. Richard Soumis, Président de la Société francophone de Maillardville, Mme Émilienne Bohémier, Fondatrice du programme francophone à Coquitlam, et bien entendu, M. Raymond Gareau, fils de Mme Gareau.



Photos
Haut : Monsieur Raymond Gareau, fils de Mme Amélie Gareau, présente sa mère.

Gauche : Violon de Mme Gareau. Celui-ci est resté silencieux depuis le décès de Mme Gareau, le 28 juillet 1986.

Droite : Le long silence du violon de Mme Gareau est brisé lors de l'inauguration par André Yu, élève de 1ere année

Nouvelles de la Société d'Éducation Gareau

Troc d'articles pour enfants

Merci à tous les participants pour cette journée du 25 janvier. L'événement fut un succès, La SÉG aimerait le refaire avant la fin de l'année scolaire. Date à déterminer. Si vous voulez avoir plus de renseignements ou faire des suggestions, contacter Suzie Lagrange au 604-657-2092.

Marquez vos calendriers Ateliers offerts par la SEG

* *Atelier bilingue pour couples exogames*, présenté par la FPFGB, jeudi 12 mars (concordant avec la semaine de la francophonie, à 19:00 à l'École des Pionniers.

* *Connaissance de la communauté francophone*, présenté par Mme Johanne Dumas (SFM) et Mme Marie Bourgeois (CSFCB). Cette présentation aurait lieu pendant le *"pot-luck" multi-culturel** que nous désirons organiser le samedi 4 avril, de 17:00 à 19:00 à l'École des Pionniers.

Pour plus d'information contacter Suzanne L'Heureux (robsue1@telus.net ou 604-945-0039) ou Douria Lebied: (604-357-7340 / dlebied@yahoo.ca) ou René Digard: decnat@shaw.ca

Forum communautaire du CSF

René Digard (Président de la SÉG) et Douria Lebied (Vice-Présidente) sont invités à participer au Forum communautaire du CSF «Semons des idées... Cultivons nos rêves ! » les 27 et 28 février prochain.

Si vous avez des commentaires ou suggestions à leur transmettre n'hésitez pas. Voir leurs coordonnées ci-bas.

D'autres activités sont à venir, guettez nos lettres dans l'agenda de votre enfant.

Recherche

L'APÉ / SÉG est à la recherche de parents bénévoles aidant aux activités du comité. Nous aurons besoin de bénévoles autant francophones qu'anglophones. Si vous êtes intéressé, veuillez s.v.p. contacter:

Douria Lebied: (604-357-7340 / dlebied@yahoo.ca)
Ou René Digard: decnat@shaw.ca

La Société d'Éducation Gareau présente

What in the world have I gotten myself into?



*Workshop for non francophone parents
whose children attend a francophone school.*

*Are you the non-francophone half of a couple
whose child attends a francophone school?*

*Have you and your francophone spouse found ways
you can both participate
in your child's French-language schooling?*

*If you don't speak French, do you sometimes wonder
what in the world you've got yourself into?*

*Have you ever heard of exogamy – that is,
the fascinating world of couples
made up of a francophone and a non-francophone?*

*Would you like to learn more about your child's education,
and about a variety of ways you can get more involved?*

Now, in partnership with École des Pionniers de Maillardville, the APÉ/PAC Société d'éducation Gareau is pleased to offer you a unique opportunity to meet other parents and couples in the same position as you for an enjoyable and informative evening.

A member of the ExTeam will be visiting your school or preschool to meet with parents and talk about things that matter to you! The event will feature a workshop based on the Canadian handbook FUSION (the new and improved version of *I'm with you!*) that was written specifically for exogamous couples.

During the workshop, we'll look at some of the challenges you face – and we'll explore a few solutions, too! The program includes information, individual reflection and group discussion.

The evening takes place in English, and both francophone and non-francophone parents are welcome. Join us, share your ideas and learn how you can accompany your child on his or her journey through the francophone education system.

During the workshop, a free copy of "Fusion", the exogamous families' guide to the world of francophone education will be distributed to each family.

le jeudi 12 mars, à 19H, à la bibliothèque de l'école

Info-Pionniers

Mars 2009



École des Pionniers de Maillardville

“Célébrons la francophonie canadienne d’aujourd’hui, riche dans sa diversité!”

Bien qu’à l’École des Pionniers nous célébrons quotidiennement notre francophonie, cette semaine nous nous joignons à tous les autres milieux éducatifs du pays pour célébrer la *Semaine nationale de la francophonie* ! Dans cette édition spéciale de l’InfoPionniers, nous vous faisons part de la brochette d’activités au programme durant les deux prochaines semaines à l’École des Pionniers.

Nous sommes l’École des Pionniers de Maillardville, et bien que Maillardville, le berceau de la francophonie de la Colombie-Britannique est à 15 kilomètres de l’école, notre école se veut conteuse non seulement de notre riche patrimoine, mais encore plus, un phare reflétant la fierté de nos réalisations actuelles. C’est ce sentiment d’appartenance à la francophonie de notre province et de notre pays, où la diversité culturelle est perçue comme une source d’enrichissement du tissu social plutôt qu’une source de conflit, qui fera naître chez nos jeunes le désir de se bâtir un avenir, ici, en Colombie-Britannique.

Bien entendu, chers parents, vous êtes toujours les bienvenus à vous joindre à nous durant ces célébrations. En plus, nous vous invitons à continuer la fête chez vous, en famille, afin de bien faire vivre chez nos enfants cette richesse et cette fierté de faire partie de cette grande famille mondiale de la francophonie. Que la fête commence !

Raymond Lemoine, directeur



La levée du drapeau

Le mercredi 11 mars, 11H au gymnase - Comme en 2007 et 2008, les écoles du Conseil Scolaire Francophone célébreront le drapeau franco-colombien lors de la Semaine nationale de la francophonie. L’activité provinciale se déroulera cette année à l’école des Pionniers de Maillardville à Port Coquitlam afin de souligner l’héritage historique de Maillardville qui souligne cette année ses 100 ans.





à l'élémentaire

Tout au long de la semaine, les élèves de la maternelle à la 5^e année participeront à des activités spéciales sur l'heure du dîner. Ces derniers seront invités à jouer à des jeux qui mettront en vedette la langue française. Des équipes formées d'élèves de tous les âges s'amuseront à « Fais-moi un dessin », « Jeopardy », « Charivari » et « Bingo ». Il y aura des ateliers d'improvisation et d'écriture de poésie. À la fin de la semaine, une activité rassembleuse clôturera les festivités.



au secondaire

Au programme : de grands rassemblements quotidiens où nous célébrerons notre francophonie. Les rassemblements auront divers thèmes, entre autres les proverbes et l'improvisation. La grande finale verra le concours « Es-tu plus futé qu'un enseignant du secondaire ? »...un événement qui promet d'être des plus intéressants.



Cinéma Pionniers

Dans le cadre du Rendez-vous de la francophonie 2009 et en collaboration avec l'Office National du Film et le Canadian Parents for French, plusieurs nouveautés de l'ONF seront projetées à la Salle Amélie-Gareau au cours de la journée.



spectacle Shawn Jobin

Le vendredi 13 mars 13H30, au gymnase. (6^e à 12^e année) - Jeune et plein de courage, Shawn apprend à faire du Rap en 2005 dans sa ville natale de Portneuf, Québec. De là il tombe complètement en amour avec cette musique qui était pourtant nouvelle dans son coin dans ce temps là. Il continue à écrire des chansons qui partagent ce qu'il pense et ce qu'il ressent, sans limites, envers la société et les problèmes mondiaux et locaux. Ceux-ci sont des situations qu'il a dû affronter en temps qu'adolescent mal-compris au Québec et maintenant en Saskatchewan. Maintenant âgé de 16 ans, il sortira son premier album "Le premier pas" en mars 2009. Cet album consiste de chansons avec des paroles passionnées, qui peuvent à des moments nous faire pleurer, et à d'autres, nous porter à examiner les valeurs de la société.



Maillardville 100 ans et plus

L'exposition *Maillardville 100 et plus* est présentée au Centre culturel Evergreen jusqu'au 21 mars. Onze élèves et enseignants de l'École des Pionniers font partie de cette exposition.

Un cadeau bien apprécié

Suite à la demande que M. René Digard leur a adressée, les Éditions Québec Loisirs de Montréal ont fait don de 52 livres à la Société d'Éducation Gareau. M. Bouchard s'occupera de les mettre en circulation. Merci à la Société d'Éducation Gareau pour cette belle initiative littéraire.

Bulletins le 6 mars

Vos enfants recevront leur bulletin scolaire vendredi le 6 mars. Le départ hâtif du mercredi 11 mars suivant vous permettra de rencontrer les enseignants, si vous le désirez. Veuillez communiquer avec le secrétariat au 604 552-7915 pour fixer un rendez-vous.

Sondage du calendrier scolaire

Les résultats du calendrier scolaire 2009-2010 vous seront dévoilés dans le prochain InfoPionniers (avril).

Le stationnement

L'importante hausse de notre effectif cette année (plus d'enfants = plus d'enseignants, plus de parents, plus de voitures), fait en sorte que la circulation des voitures dans nos terrains de stationnement doit être réorganisée et peaufinée. Une équipe se penchera sur cette question et nous avisera sur la réorganisation de nos espaces de stationnement. Entre-temps, merci de votre patience.



Il y a 6,6 milliards de personnes dans le monde (2007)
Et parmi elles, on compte 219 655 000 de francophones.
Soit 3,3% de francos.

Le Canada	7 000 000	Laos	59 000
Haïti	1 286 500	Vietnam	583 100
France	60 578 600	Madagascar	3 529 200
Belgique	6 300 000	Sénégal	3 627 000
Maroc	10 131 000	Cameroun	7 347 200
Tunisie	6 169 200	Guinée	6 004 000
Suisse	3 581 600	Gabon	1 120 000
Arménie	201 000	La Réunion	737 100
Liban	1 444 000	Maurice	872 400

Pour la liste complète des pays membres de la francophonie, visitez
www.francophonie.org

Dates à retenir

Le mercredi 4 mars

Pièce de théâtre Terre d'accueil
Rendez-vous de la Francophonie
(8e - 12e année) 13H30
Salle Amélie-Gareau

Le vendredi 6 mars

Bulletin formel à la maison

Spectacle Shawn Jobin (6e-12)
au gymnase à 13H30

Du 7 au 8 mars

Festival du Bois
Parc Makin

Du 9 au 13 mars

Semaine de la francophonie

Le mercredi 11 mars

Célébration provinciale
du drapeau franco-colombien
11H, au gymnase

Départ hâtif (14H)

Conférence parents-enseignants

Le jeudi 12 mars

Atelier pour les familles exogames
Offert par la Société d'Éducation Gareau
19H, à la bibliothèque

Le vendredi 13 mars

Fin des classes pour le congé du printemps

Le lundi 30 mars

Retour à l'école

Le vendredi 3 avril

Pas d'école pour la maternelle

Le vendredi 10 avril

Congé statutaire (Vendredi Saint)

Le lundi 13 avril

Congé statutaire (lundi Saint)

Terre d'Accueil

Mercredi, le 4 mars, les élèves du secondaire ont assisté à la pièce Terre d'Accueil. Cette pièce relate les hauts et les bas de six individus qui ont quitté leur pays d'origine pour s'installer au Canada. Les personnages y racontent les joies et les embûches d'une année qui s'avère un tournant décisif dans la vie de chacun de ces immigrants. Cette pièce a été rendue possible grâce à la collaboration d'Air Canada et du Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes du gouvernement du Québec.



La construction identitaire?

L'École des Pionniers de Maillardville participe à la construction identitaire des jeunes en veillant à l'acquisition d'une bonne connaissance de la langue française et d'un sens profond des valeurs culturelles et universelles partagées par les communautés francophones d'ici et d'ailleurs. Ceci leur est essentiel pour s'affirmer et s'investir dans la communauté francophone.



Se donner une identité

La langue est l'instrument par lequel se manifeste le plus une culture. Elle reste la pièce maîtresse de l'identité culturelle de chaque personne. Les jeunes des écoles de langue française sont, comme tous les jeunes, avides de produits culturels et consomment beaucoup de ceux qui sont le plus omniprésents dans leur environnement, soit des produits culturels anglophones. Pour que les jeunes soient forts de leur identité linguistique et culturelle, il faut leur réserver une place de choix dans un espace culturel francophone authentique et ouvert sur le monde, les brancher sur des médias et des produits culturels francophones qui reflètent leurs réalités et leurs questionnements, et les encourager à participer à des activités sportives et parascolaires en français.

Idéalement, tous les élèves des écoles de langue française connaissent la mission de l'école et modèlent leur comportement de telle façon à la respecter et à participer à son accomplissement. Graduellement, chaque élève peut, selon son âge et son stade de développement :

- comprendre la nécessité de s'investir personnellement et collectivement en milieu minoritaire pour apprendre le français, entretenir son usage et cultiver le fait français en Colombie-Britannique et au Canada;
- reconnaître, partager et apprécier son héritage linguistique et culturel et respecter de même celui d'autrui;
- s'affirmer culturellement en choisissant de s'exprimer en français à l'école, en contribuant et en participant à la vie sociale et culturelle de l'école;
- se sentir autonome et compétent dans l'ensemble des disciplines enseignées à l'école et éprouver un sentiment d'appartenance au groupe dans lequel il (elle) se sent respecté(e) et valorisé(e).



Pour se sentir bien dans sa peau et s'ouvrir sur le monde

Les élèves de l'École des Pionniers sont amenés à réfléchir sur leur patrimoine culturel. Il importe en effet que les élèves acquièrent graduellement une bonne connaissance de leur groupe linguistique et culturel afin de pouvoir s'y affilier et en devenir les représentants tout au long de leur vie.

L'accompagnement culturel des élèves s'étend à l'enseignement du curriculum tout entier, incluant la formation au cheminement de carrière, et à l'action culturelle s'y rattachant. La politique d'aménagement linguistique souscrit au maintien des activités d'animation culturelle à l'école et recommande en plus le suivi du cheminement culturel des élèves à travers l'ensemble des activités pédagogiques, sociales et culturelles de l'école.

* Ce texte est en partie tiré directement de la politique en aménagement linguistique - Ministère de l'éducation de l'Ontario.

Info-Pionniers Avril 2009



Mot de la direction

Nous voilà déjà à la dernière manche de cette année scolaire. Avec l'arrivée du printemps, vous avez sans doute remarqué que l'École des Pionniers bourdonne d'activités de toutes sortes (c'est-à-dire, bourdonne un peu plus que d'habitude...). En effet, plusieurs activités culturelles, sportives et éducatives se dérouleront durant les trois derniers mois de l'année scolaire. Tous bénéficieront de ces activités reliées à notre programme. Nous vous rappelons l'importance d'obtenir la permission écrite des parents à chacune des sorties proposées. Prenez le temps de discuter avec votre enfant de la façon la plus efficace de vous informer de toute correspondance avec l'école.

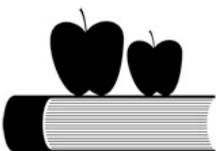
Les inscriptions pour la prochaine rentrée vont bon train; plusieurs classes sont remplies (merci à ceux qui nous ont déjà envoyé la fiche d'intention (feuille verte fluo)); on demande aux personnes qui ne l'ont pas encore fait de le faire dans les plus brefs délais. Cela est important pour la composition des classes et la planification au niveau du personnel. La deuxième classe de maternelle se remplit et, si notre effectif continue à grandir, nous prévoyons ajouter une autre division à notre organisation scolaire l'an prochain.



Claudia et Gillian au Festival du Bois 2009

Le Festival du Bois célébra son 20ème anniversaire cette année... et l'École des Pionniers faisait partie de la fête. Plus d'une trentaine d'élèves et de membres du personnel de l'école ont travaillé au Festival 09. Ce sont eux, les bénévoles du Festival qui, chaque année, assurent le succès de cette grande fête folklorique annuelle qui met en valeur notre patrimoine canadien-français. Bravo à vous tous!

Merci et bon printemps à tous!
Raymond Lemoine, directeur



QUATRE OLYMPIQUES, QUATRE DÉFIS, QUATRE EXPÉRIENCES!



Le 9 avril prochain, 25 de nos élèves du secondaire se rendront à l'Hôtel Four Seasons pour assister à une conférence donnée par M. Pierre Harvey, détenteur du plus grand nombre de médailles obtenues par un athlète masculin dans le cadre des championnats canadiens. Ce déjeuner-conférence, intitulé Quatre olympiques, quatre défis, quatre expériences! est organisé par le Cercle canadien de Vancouver et nous est offert par le CSF.

M. Harvey est un athlète chevronné, polyvalent et inépuisable qui a été nommé à l'Ordre du Canada en 1988. Il a également été intronisé au Temple de la renommée olympique du Canada en 2006. Ses victoires comprennent la Coupe du monde (1987 et 1988) au ski de fond à Falun en Suède et à Oslo en Norvège (1988). Il a gagné la médaille d'argent en cyclisme au Jeux du Commonwealth en 1978 à Edmonton. Il a participé aux Jeux olympiques (en cyclisme) de Montréal en 1976, à Los Angeles en 1984, et aux Jeux olympiques (en ski de fond) de 1984 à Sarajevo et de 1988 de Calgary.

Nous remercions le CSF pour cette occasion de rencontrer ce grand Canadien.

Dates à retenir

Le jeudi 9 avril

Déjeuner-conférence Pierre Harvey
(8ème -12ème)

Le vendredi 10 avril

Vendredi Saint - Pas de classe

Le lundi 13 avril

Lundi de Pâques - Pas de classe

Du 14 au 17 avril

Camp vert à Squamish
6ème année

Le mercredi 22 avril

Vaccins, 6ème et 9ème année

Le mercredi 29 avril

Journée pédagogique
Pas de classe

Le samedi 25 avril

Soirée (souper à la fortune) multiculturelle
17 h 30 à 19 h 30

Le vendredi 1er mai

2e bulletin informel (Élémentaire)

Pacifique en Chansons

Théâtre Evergreen (Secondaire)

Du 4 au 7 mai

Camp Saskatchewan (9e - 1er groupe)

Du 4 au 6 mai

Camp de leadership à Powell River
(8Aème année)

Du 6 au 8 mai

Camp de leadership à Powell River
(8Bème année)

Le vendredi 8 mai

Spectacle I Tromboni

Célébration du drapeau

Le mercredi 11 mars dernier, les écoles du CSF ont célébré le drapeau franco-colombien. Alors que l'activité provinciale s'est déroulée à 11 h à l'École des Pionniers de Maillardville, chaque école a tenu une activité dans son établissement afin de souligner son appartenance à la communauté francophone de la province.

Dans le cadre de cette activité, nous avons procédé au lever du drapeau franco-colombien et nous avons souligné la vitalité ainsi que l'héritage historique de la communauté francophone de Maillardville qui fête cette année ses 100 ans. Plusieurs dignitaires se sont joints aux élèves de l'école pour la célébration, entre autres M. Richard Stewart, maire de Coquitlam, M. Richard Soumis, Président de la Société francophone de Maillardville, M. René Digard, Président de la Société d'Éducation Gareau, et Mme Marie Bourgeois, Présidente du Conseil scolaire francophone de la Colombie-Britannique.





Consultation calendrier 2009-2010 Résultats du sondage Nombre de répondants : 99

Le sommaire des résultats du sondage dans sa totalité peut être trouvé sur le site web de l'école.

	Oui	Non	Indécis
Seriez-vous favorable à la fermeture de votre école afin de libérer des espaces et/ou permettre au personnel et aux parents d'être bénévole?	56,40 %	40,40 %	3,20 %
Pour faciliter la participation des membres du personnel du CSF et des parents en tant que bénévoles lors des Jeux olympiques et paralympiques d'hiver de 2010, le calendrier scolaire pourrait être modifié. Seriez-vous prêt à accepter certaines modifications?	65,70 %	32,30 %	2 %

Veillez indiquer quelles(s) modification(s) vous jugeriez acceptable(s) pour compenser la fermeture temporaire de l'école du 12 au 28 février 2010.

Couper le congé du printemps (1 sem.) et ajouter 8 minutes/jour(1 sem.)	30,40 %
Couper le congé du printemps (1 sem.) et débuter plus tôt en août 2009 (1sem.)	15,90 %
Couper le congé du printemps (1 sem.) et terminer plus tard en juillet 2010 (1 sem.)	10,10 %
Conserver le congé du printemps et ajouter 16 minutes/jour (2 sem.)	43,50 %
Conserver le congé du printemps, ajouter 8 minutes/jour (1 sem.) et débuter plus tôt en août 2009 (1 sem.)	11,60 %
Conserver le congé du printemps, ajouter 8 minutes/jour (1 sem.) et terminer plus tard en août 2010 (1 sem.)	7,20 %
Conserver le congé du printemps et débuter plus tôt en août 2009 (2 sem.)	1,40 %
Conserver le congé du printemps et terminer plus tard en juillet 2010 (2 sem.)	4,30 %
Autre	7,20 %

École des Pionniers de Maillardville École du Monde



Nous vous faisons part d'un extrait d'une lettre que nous avons reçu le 16 mars dernier.

Monsieur Lemoine,
J'ai le plaisir de vous informer que votre établissement a été autorisé à dispenser le Programme du diplôme du Baccalauréat International à partir de septembre 2009. Je tiens à vous féliciter pour cet événement important et vous souhaite la bienvenue dans notre communauté de l'IB, qui s'agrandit de jour en jour.

Jeffery R Beard
Directeur général
Baccalauréat International
Geneva, Switzerland



Témoignages

" Déballés des sacs cabossés, une farandole de souvenirs qui sentent l'Afrique épicée et sauvage: colliers, batiks joyeux. Personne n'a été oublié. Nous le pressentions mais en sommes tout de même émus: c'est un voyage initiatique qui fait d'elle une adolescente différente : plus lucide, plus généreuse, plus enfiévrée d'avoir la conscience des citoyens du monde. "

Les parents d'une participante

" I would like to take this opportunity to recognize the students of l'École des Pionniers who traveled to Senegal to donate supplies. By traveling and donating supplies to people living in Senegal, you have shown a great amount of generosity in order to help those in need. I would like to thank you for setting a wonderful example to the community. "

Harry Bloy, MLA, Burquitlam

" Ils sont certes venus de loin mais ils paraissent proches de nos cœurs, si proches que nous sentons les effets bienfaisants de leurs palpitations. Ils ont quitté leur lointain Canada, Terre de leurs aïeux, pour venir s'abreuver aux sources de la fraternité universelle des Peuples. Merci chers jeunes! pour cette leçon que vous venez de nous donner. En essayant de rendre vivant et palpable votre cours sur les perspectives internationales, vous avez montré qu'ils suffisait d'un peu pour rendre bien des personnes heureuses."

*Jean Gabriel Diatta, directeur
Collège de la Petite Côte, Joal, Sénégal*

" Chers jeunes collégiens de Vancouver, élèves sans frontières, nourris par votre perspective mondiale visant à ouvrir le regard et le cœur aux autres et à d'autres réalités, soyez remerciés mille fois; vous êtes en terrain fertile pour réaliser ce rêve d'ouverture. "

*Jean Pierre Tine, directeur
Collège du Cine, Fatick, Sénégal*

" Vous êtes un groupe impressionnant, et votre projet Yaakaar est impressionnant. "

*M. Jean-Pierre Bolduc,
L'ambassadeur du Canada à Dakar*

Yaakaar 2009

Voyage d'espoir

Nous y sommes allés... et nous y sommes revenus, tout en laissant un peu de notre cœur sur ce vieux sol africain, chez nos frères et sœurs sénégalais avec qui nous avons tissé des liens pour toujours. Voici quelques photos de notre séjour au Sénégal, pays du baobab et du sourire éternel.



1



2



3



4

1-) Taylor à l'Orphelinat de Warang

2-) À la réserve d'animaux Bandia

3-) Miranda et Khaoula, entourées d'élèves du Collège Saint-Esprit (M'bour)

4-) Edgar et son nouvel ami



InfoPionniers Mai 2009



École des
Pionniers
de Maillardville



Mot de la direction

Avec l'arrivée de mai, nous sommes pleinement engagés à la planification de l'année scolaire 2009-2010. Le calendrier scolaire pour l'an prochain a été rédigé, les élèves du secondaire ont fait leur choix de cours et l'embauche de nouveaux profs pour accommoder notre population étudiante toujours grandissante va bon train.

Les grandes lignes de notre planification pour 2009-2010 comprendront l'amélioration des habilités des élèves quant à l'expression écrite et la lecture. Ces deux objectifs fondamentaux figureront encore une fois dans le projet éducatif de l'école. Nous continuerons aussi à intégrer la technologie dans notre pédagogie et dans le quotidien de l'école. Les mesures que nous avons mises en place cette année pour une alimentation saine à l'école continueront d'être en vigueur. L'activité physique quotidienne continuera aussi à être à l'horaire des élèves sans que ce soit un cours prescrit.

Enfin, cette année scolaire se révèle une année très réussie et nous en sommes fiers. Dans le prochain InfoPionniers, nous vous énumérons tous les coups de cœur qui ont alimenté et enrichi la vie scolaire de vos enfants durant les 10 derniers mois. Je tiens à remercier nos nombreux parents bénévoles, c'est-à-dire nos supers parents qui sont toujours là... aux rencontres de la SEG, aux soirées de consultation, aux sorties scolaires, aux collectes de fond. Tous ces coups de cœur ne seraient pas possibles sans votre précieuse collaboration.

Raymond Lemoine, directeur



Projet d'écriture informatisé d'un livret en lecture

Les élèves de la classe de 4^e année de Mme Lapointe ont décidé de créer un livret en lecture pour les élèves de 1^{er} année de la classe de Mme Nancy. Les 2 classes ont travaillé en étroite collaboration pour composer une histoire inspirée des enfants de 1^{er} année et structurée par les élèves de 4^e année. Les images du livret sont des photographies réelles des enfants de 1^{er} année qui ont été prises avec les caméras numériques et les élèves devaient recréer les décors et les costumes des personnages de l'histoire. Ce projet a été réalisé au moyen de la technologie informatique. Cette expérience très enrichissante pour les 2 classes a permis de stimuler des apprentissages autant au sens académique que social entre les élèves. La surprise et l'intérêt des petits qui ont ouvert leur livret emballé de papier peint par les 4^e année a été un moment qui a généré un sentiment de grande fierté chez les grands! Bravo à tous, petits et grands auteurs et illustrateurs pour ce beau projet de collaboration!



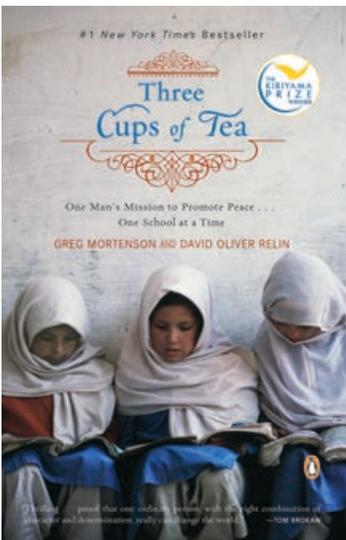
Lumière sur le volet autochtone à l'École des Pionniers

Avez-vous un héritage autochtone? Si oui, saviez-vous que les parents des enfants ayant un héritage autochtone peuvent s'auto-identifier sur les formulaires d'inscription des écoles du CSF? Par la suite, pour chaque élève identifié, le ministère de l'Éducation accorde du financement supplémentaire ciblé aux écoles. Il suffit que le parent déclare un héritage autochtone et l'école recevra les fonds. Cela s'applique aux Premières nations, aux Métis et aux inscrits et non-inscrits (non-statuts). Tout enfant identifié comme ayant un héritage autochtone est admissible. L'ancêtre autochtone peut être un parent, un grand-parent, un arrière-grand-parent, etc. Les fonds supplémentaires sont utilisés pour rehausser les programmes académiques, linguistiques et culturels pour les enfants identifiés. Cependant, le plan vise non

seulement les élèves autochtones, mais aussi enrichit l'école d'expériences culturelles authentiques pour tous les élèves allochtones (non-autochtones).

Actuellement, environ 300 élèves sont inscrits à ce programme, dont une trentaine de l'École des Pionniers. La direction responsable du programme autochtone au CSF est assurée par M. Roger Lagassé. Il travaille avec un comité de parents, d'élèves et de membres du personnel à élaborer un plan quinquennal de rehaussement de l'éducation autochtone.

Si vous avez un héritage autochtone et que vous aimeriez que votre enfant bénéficie directement de ce programme, nous vous invitons à communiquer avec M. Bouchard, responsable du programme autochtone à l'École des Pionniers.



Regard sur le monde

À la suite de la lecture du livre *Three Cups of Tea* de l'auteur Greg Mortenson, les élèves de la classe d'anglais de la 7^e année, sous la direction de leur enseignante Mme Gisèle Dupuis, ont décidé d'entreprendre une campagne de financement pour le Central Asia Institute (<https://www.ikat.org>).

Les fruits de cette campagne de financement iront directement au CAI pour soutenir et appuyer la construction d'écoles pour les filles dans des pays où les filles et les femmes n'ont pas facilement accès à une éducation de base. Cette initiative développe chez nos élèves une conscientisation, de l'empathie pour les moins fortunés, le sens de l'organisation et enfin, le regard sur le monde.

À ce jour, les élèves ont ramassé 1 100\$. Leur enthousiasme étant débordant, les jeunes continueront à accumuler de l'argent jusqu'au 15 juin. Nous félicitons ces jeunes pour cette belle aventure dans le monde humanitaire.

Dates à retenir

Le jeudi 14 mai

Concert de la Chorale
19 h au gymnase

Le lundi 18 mai

Journée de la Reine - Pas de classe

Les 21-22 mai

Festival culturel et sportif à Kelowna
9^e à 12^e

Le vendredi 22 mai

Photo de classe

Le jeudi 28 mai

Dîner des bénévoles
12 h - 13 h à la bibliothèque

Le vendredi 29 mai

Journée de planification scolaire
Pas de classe

Le mardi 2 juin

Réunion inaugurale
du Comité des partenaires
19 h 00 à la bibliothèque

Le vendredi 5 juin

Concert musique 4e-9e année
13 h 15 au gymnase

Le mardi 9 juin

AGA de la SEG
19 h 00 à la bibliothèque

Le mercredi 10 juin

Gala Méritas (8^e à 12^e)
19 h 00 au gymnase

Le jeudi 11 juin

Gala Méritas (6^e et 7^e)
19 h 00 au gymnase

Le vendredi 12 juin

Dernière journée de classe pour le
secondaire (6^e à 12^e)



**LES TROIS PETITS
COCHONS**

*le jeudi 14 mai à 19 h 00
au gymnase de l'école*

Quelques nouveautés au secondaire l'an prochain...

1. Télévision/cinématographie

Un cours de télévision/
cinématographie s'ajoutera à la
brochette de cours optionnels et
exploratoires 6/7 et 8/9

2. Musique 10/11/12

Dans le volet des beaux-arts, un cours
de musique, ainsi qu'un cours d'arts
visuels seront offerts et cela pour faire
suite à la grande demande de nos
élèves.

3. Journalisme

Un cours de journalisme (presse écrite
et électronique) sera offert aux 6/7 et
aux 8/9 dans le volet des
compétences pratiques.

4. Perspective mondiale

Perspective mondiale 11 sera de
nouveau offert l'an prochain. Le cours
sera offert sur deux ans et la
composante voyage humanitaire au
Sénégal aura lieu en mars 2011.

5. Espagnol

Dans le cadre du programme du
Baccalauréat International, l'espagnol
11 sera maintenant offert.

Les enfants de Maillardville

La maison de production
Red Letter Films
(www.redletterfilms.com) en
collaboration avec la Société
Radio-Canada, viendra tourner
un documentaire à notre école.

Ce documentaire portera
sur la situation des
francophones en milieu
minoritaire. L'équipe de
tournage sera à notre école
les 14, 28 et 29 mai.

Le tournage aura lieu
principalement dans les classes
de Mme Leslie
(4/5^e année) et de
Mme Annik (2^e année), ainsi
que dans l'autobus numéro. 64.

Calendrier scolaire 2009-2010

Le calendrier scolaire 2009-2010 a été rédigé d'après les résultats du sondage effectué à la fin mars dernier. Merci aux 99 répondants qui ont pris quelques minutes pour y répondre.

À la suite des résultats du sondage, l'École des Pionniers sera fermée durant les 2 semaines des Jeux Olympiques d'hiver de 2010. L'école commencera le mardi 8 septembre; 16 minutes d'enseignement par jour seront ajoutées ce qui donnera l'équivalent de 10 jours qui remplaceront les deux semaines des Jeux Olympiques. Le congé du printemps n'aura pas lieu au mois de mars mais sera déplacé au début avril et fera suite à la fin de semaine de Pâques. Le calendrier sera affiché sur le site de l'école aussitôt qu'il aura été approuvé par le CSF et le ministère de l'Éducation de la C.-B.

Le comité des partenaires voit le jour

La première réunion du tout nouveau comité des partenaires de l'École des Pionniers aura lieu le 2 juin prochain. Ce comité des partenaires se composera de représentants des différents secteurs constituant la communauté-école, à savoir : la direction de l'école, le personnel enseignant, le personnel de soutien, les élèves (à partir de la 10^e année) et les parents. M. Nestor Navaro et Mme Mireille Lavoie siègeront au comité en tant que membre du personnel enseignant. Mme Chantal Fournier et M. René Digard seront les représentants des parents et Mme Gisèle Chan sera la représentante du personnel de soutien. Le mandat des membres du comité est d'une durée de un an. Un des premiers travaux que le comité entamera sera l'élaboration du projet éducatif de l'école. Des comités de partenaires seront mis sur pied dans toutes les communautés scolaires du CSF et cela dans le but de promouvoir la gestion et le leadership participatifs visant la réussite scolaire et la construction identitaire de tous ses élèves.

Parcours à Powell River

Dans le cadre du programme Parcours, nos élèves de 8^e année sont actuellement à Powell River (du 11 au 15 mai). Comme à chaque année, une cinquantaine de jeunes de différentes écoles du CSF participent à chacune des sessions de deux jours et demi d'activités. Cette activité est organisée pour le CSF par le Centre de leadership et d'aventures dans la nature (CLAN). Les jeunes reviennent enchantés de ces camps et profitent bien de cette expérience pour créer des souvenirs et amitiés inoubliables!

Parcours en Prairies

Plusieurs de nos élèves de 9^e année sont actuellement en Saskatchewan pour participer à une expérience de camp identitaire francophone. Durant ce camp, des élèves de la 9^e année des écoles francophones du CSF et de la Saskatchewan ont l'occasion de se rencontrer, de s'amuser et de réfléchir sur la réalité, la diversité et les défis du parcours de vie francophone en situation minoritaire.

Intervention mensuelle contre la pédiculose

Le printemps est habituellement la saison des poux. Toutes les écoles subissent, à cette époque de l'année, une résurgence de pédiculose. Nous vous conseillons de vérifier les cheveux de votre enfant régulièrement. Le comité de prévention contre les poux, une initiative d'un groupe de parents de notre école, travaille d'arrache pieds avec un plan d'intervention pour ralentir la résurgence de ces petits non désirables à l'École des Pionniers. Nous remercions les 10 parents bénévoles qui participent à cette intervention mensuelle. Si vous désirez des renseignements pour le traitement des poux, n'hésitez pas de communiquer avec nous et nous nous ferons un plaisir de vous faire parvenir des renseignements pertinents.



Journalistes en herbe



M. Vincent Marissal, chroniqueur politique pour *La Presse* journalistique leur ont été offerts par l'hebdo francophone de la Colombie-Britannique, *L'Express du Pacifique*.

Trois élèves de l'École des Pionniers ont récemment profité d'un atelier de 2 jours sur le journalisme animé par un grand de la presse écrite canadienne, M. Vincent Marissal. M. Marissal, chroniqueur politique au grand quotidien québécois *La Presse*, a animé un atelier pour préparer nos étudiants Émilie Drolet (12^e année), Marlene Naho (10^e année), Taylor Opheim-Riou (12^e année) et Cyrille Cohen (11^e année) à publier leur premier article sur un sujet de leur choix dans le journal *L'Express du Pacifique* de la Colombie-Britannique. Ces deux jours de formation

Destination Maillardville - l'aventure historique!

Le 12 juillet prochain, venez vivre l'aventure historique de Destination Maillardville. Découvrez à la marche, à la course ou en bicyclette la partie du Sentier transcanadien qui parcourt la région de Maillardville/Coquitlam. Pour les plus téméraires, parcourez la rivière Fraser en canot à partir du Fort Langley. Un voyage de 23 km qui rappelle l'arrivée des premières nations, les premiers habitants de Coquitlam.

Des navettes (autobus/camions) seront disponibles dès 7 h au Carré Laval de Maillardville pour se rendre aux différents points de départ (Port Moody, Port Coquitlam, Colony Farm). En équipe, avec votre famille et amis, ou en solitaire, venez participer à ce défi organisé par la Société francophone de Maillardville, dans le cadre de son 100^e anniversaire, en partenariat avec l'événement « Fair in the Square » à la Place des Arts. En effet, les participants termineront leur parcours au cœur de Maillardville, à la maison Mackin et revivront les traditionnels pique-niques communautaires tels qu'ils avaient lieu à Booth Farm. De plus, il y aura sur place des activités sur l'histoire de Maillardville, des visites guidées, des services de restauration, de la musique et beaucoup de plaisir!

Nouvelles de la Société d'Éducation Gareau

Merci aux nombreux parents, professeurs et M. Lemoine qui se sont déplacés le samedi 25 avril pour la soirée multiculturelle à la fortune du pot. C'est un événement à refaire, si vous êtes intéressés à l'organiser ou à aider, communiquez avec Douria au 604-357-7340 ou [dlebid@yahoo.ca](mailto:dlebied@yahoo.ca)

Recherché :

L'APÉ / SÉG est à la recherche de parents bénévoles aidant aux activités du comité :

- Photocopies des documents à distribuer aux parents,
- Traduction des lettres en anglais,
- Parents volontaires pour s'occuper du dossier de Tremblement de Terre, veuillez communiquer avec Jocelyne Boudreau (604-936-6194 / societegareau@yahoo.ca),

• Troc d'articles pour enfants /Swap meet for kids :

Le Swap meet du 25 janvier dernier a été un vrai succès, la SÉG aimerait refaire cette activité. Nous recherchons des bénévoles pour organiser cet événement. Si vous voulez participer, communiquer avec Suzie Lagrange au 604-657-2092,

• Des parents bénévoles dans le comité poux, si vous êtes disponible pour aider, communiquer avec Edith Gayet (604-936-9251 / savoies@shaw.ca) ou Suzanne L'Heureux (604-945-0039 / robsue1@telus.net)

• Nous demandons le bénévolat de nouveaux parents pour être membres de la l'APÉ/SÉG : 5 postes sont à pourvoir (dont 3 pour l'exécutif).

Nous aurons besoin de bénévoles autant francophones qu'anglophones. Si vous êtes intéressé, veuillez communiquer avec :

- Douria Lebied: (604-357-7340 / [dlebid@yahoo.ca](mailto:dlebied@yahoo.ca))
- René Digard: (778-316-5082 / decnat@shaw.ca)

Camps d'été

Depuis maintenant 11 ans, le camp de jour francophone de Maillardville est offert aux enfants de 6 à 12 ans qui veulent s'amuser en français. Les enfants seront guidés par des animateurs qualifiés au cours d'une panoplie d'activités éducatives et sportives, mais surtout amusantes, et le tout, dans un environnement complètement francophone!

Quand?

29 juin – 28 août 2009
8 h 30 à 16 h 30
du lundi au vendredi

Combien?

Frais d'administration initiale et d'adhésion : 25 \$
125 \$/semaine
ou 25 \$/jour

2 enfants par famille 115 \$/enfant*
Plus de 2 enfants par famille : 100 \$/enfant** (inscription dans la même semaine seulement)

Où?

Place Maillardville, 1200 avenue Cartier, Coquitlam (salle du bas)

Qui?

Enfants de 6 à 12 ans qui parlent français

INSCRIPTIONS :

Vous pouvez vous inscrire en ligne sur www.maillardville.com ou directement à notre bureau :

Société francophone de Maillardville,
942B avenue Brunette, Coquitlam, BC,
V3K 1C9

Questions ? gdagan@maillardville.com

Téléphone : 604-515-7070
Télec : 604-515-8080

Rappel

Assemblée générale annuelle
de la
Société d'éducation Gareau
Association des parents de l'école
(APÉ)
le mardi 9 juin
à 19 h
à la bibliothèque de l'école

Le vendredi 12 juin

Dernière journée de classe pour le
secondaire (6^e à 12^e)

Le samedi 13 juin

Soirée des finissants (12^e)
École Jules-Vernes
15 h

Le mardi 23 juin

Cérémonie de fin d'année à l'élémentaire
13 h au gymnase

Le mercredi 24 juin

Activité de fin d'année
9 h 30 - 11 h 30

Le jeudi 25 juin

Dernier jour d'école pour les élèves
Départ à midi

Du 22 au 26 juin

Bulletins des élèves du secondaire
disponibles au secrétariat

Le vendredi 26 juin

Journée administrative

Du 29 juin au 3 juillet

Secrétariat ouvert

Le vendredi 3 juillet

Fermeture de l'école pour l'été

Le lundi 31 août

Ouverture du secrétariat de l'école

Le mardi 8 septembre

La rentrée (M à 5^e)
9 h - 10 h 30
Transport scolaire offert

Le mercredi 9 septembre

La rentrée (M à 12^e)

Le secrétariat de l'école sera ouvert
jusqu'au 3 juillet et
rouvrira le 31 août.



InfoPionniers
Juin 2009



Alex Tran : Élève de l'année

Lors du Gala Méritas mercredi dernier, Alex Tran (11^e année) s'est vu décerner le prix Élève de l'année

Vous avez entre les mains le dernier InfoPionniers version papier. Dorénavant, l'InfoPionniers sera un bulletin électronique. À la rentrée 2007, nous vous avons dit qu'éventuellement, l'InfoPionniers cesserait d'être publié en version imprimée. Nous nous étions donnés deux ans pour faire la transition, deux ans à habituer notre communauté scolaire à la communication électronique, sans papier. De plus en plus, l'École des Pionniers travaille à devenir une école « verte », une école qui met en place quelques mesures qui favorisent la protection de notre environnement. Enfin, nous gardons l'échéancier que nous nous étions fixés et voici donc le dernier InfoPionniers en version imprimée qui vous arrivera dans le fond du sac d'école de votre enfant. Dès septembre 2009, vous pourrez lire les nouvelles de l'École des Pionniers en accédant le site Web de l'école à l'adresse <http://pionniers.csf.bc.ca>.



Personnel enseignant

2009-2010

Mireille Lavoie

Maternelle

Raluca Gaman-Barboi

Maternelle

Guylaine Thibodeau

1^{ère} année

Céline Tremblay

1^{ère} année

Annik Bélanger

2^e année

Marie-Hélène St-Cyr

2^e année

Nathanaël Lisimaque

3^e année

Audrey Lebel

3^e année

Sylvie Lapointe

4^e année

Johanne Auclair

4/5^e année, cyberpédagogue

Marie Makula

4/5 année

Leslie Ciesla

5^e année

André Hémond

6^e année, Menuiserie

Mélanie Barber

Anglais 6^e à 9^e, ALS

Nathalie Guindre

Francisation

Christiana St-Pierre

Anglais 4-5, Carrière et Santé 8

Christian Couture

7^e année, Sciences humaines 8

Roger Leclerc

Musique 1^{ère} - 12^e

Katia Labonté

Mathématiques

Pierre Hébert

Éducation Physique

Nestor Navarro

Science, Espagnol

Martin Déry

Sciences Humaines

Richard Hoole

Coordonnateur du Bac international

Valerie Audibert

Français

Valerie Rozenhal

Anglais

Daniel Bouchard

Littérature, Études autochtones, Musique

Nancy Dubé

Science 8, Classe ressource

Richard Leduc

Cyberpédagogue

Louise Cournoyer

Counselling



Une lettre pas comme les autres...

Ottawa, 2009

Monsieur Lemoine,

Je suis très heureux de vous adresser mes vives félicitations à l'occasion de l'obtention de votre Prix de reconnaissance aux écoles qui offrent une éducation physique quotidienne de qualité, décerné par Éducation physique et santé Canada.

Ce prix témoigne de l'importance qu'accorde votre école à la promotion de l'activité physique. Je tiens donc à féliciter le personnel, les entraîneurs et les parents d'appuyer un excellent programme d'éducation physique qui inculque des habitudes de vie active et des qualités de leadership et de confiance en soi aux élèves. Vous pouvez être fiers d'aider nos enfants à acquérir les connaissances et les compétences qui les aideront à faire des choix de vie sains.

On célèbre cette année le 20^e anniversaire du Programme de prix de reconnaissance. J'en profite pour remercier Éducation physique et santé Canada de son engagement continu à l'amélioration des programmes d'éducation dans les écoles canadiennes.

Au nom du gouvernement du Canada, je vous offre mes meilleurs vœux.

Le très honorable Stephen Harper
Premier Ministre du Canada

Beau temps, mauvais temps, soyez de la fête!

Dans le cadre de son 100^e anniversaire, la Société francophone de Maillardville en collaboration avec le Collège Éducacentre vous invite chaleureusement à la célébration annuelle de la **St-Jean-Baptiste le 21 juin 2009, de 12 h00 à 15 h00 au parc Mackin** de Coquitlam.

Du plaisir pour toute la famille vous y attend : BBQ, musique et ateliers, jeux et maquillage pour les enfants. De plus, venez faire la connaissance de **Sumi, Quatchi et Miga**, les mascottes officielles des Jeux olympiques et paralympiques d'hiver de 2010 à Vancouver.

Du côté musical, le duo **VAZZY** vous offrira des mélodies et chansons traditionnelles d'Acadie, du Québec, de la France et du monde celtique. Ces airs et ces chansons sont parfois accompagnés de sonorités médiévales avec un soupçon d'arabique et de breton. Embarquez pour un voyage musical à travers les âges, deux continents et un océan. De plus, ils nous feront pénétrer dans leur univers avec divers ateliers dont la podorythmie (taper du pied) et le jeu de cuillères. Beau temps, mauvais temps, soyez de la fête!



Les finissants 2009 de l'École des Pionniers
Kaleb Sutton, Taylor Ophein et Émilie Drolet

2008-2009

Mission accomplie

- Organisation des CAP (Communauté d'apprenants) en 2^e et 3^e année
- Implantation du programme d'éducation physique quotidien de M à 5^e
- Certification du Baccalauréat international
- Ouverture de la Salle Amélie-Gareau
- Implantation du cours Perspective mondiale
- Ouverture du nouvel atelier de menuiserie



2009-2010 à l'horizon...

- Nouveau protocole pour le déploiement et l'utilisation des ordinateurs portables
- Analyse de l'organisation du secteur 6^e à la 8^e année
- Implantation du Diplôme de baccalauréat international
- Étude de faisabilité pour l'implantation du Baccalauréat international intermédiaire



SEPTEMBRE

D	L	M	M	J	V	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

7 septembre - Fête du Travail
8 septembre - Début des classes

OCTOBRE

D	L	M	M	J	V	S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

12 octobre - Action de Grâce

NOVEMBRE

D	L	M	M	J	V	S
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

11 novembre - Jour du Souvenir

DÉCEMBRE

D	L	M	M	J	V	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

21 décembre au 1er janvier - Congé d'hiver

JANVIER

D	L	M	M	J	V	S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

4 janvier - Début des classes

FÉVRIER

D	L	M	M	J	V	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28						

15 au 26 février - Fermeture de l'école durant les Jeux olympiques d'hiver

MARS

D	L	M	M	J	V	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

AVRIL

D	L	M	M	J	V	S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

2 avril - Vendredi Saint
5 avril - Lundi de Pâques
6 - 12 avril - Congé de printemps
13 avril - Début des classes

MAI

D	L	M	M	J	V	S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

24 mai - Fête de la Reine

JUIN

D	L	M	M	J	V	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

29 juin - Dernière journée d'école
30 juin - Journée administrative

BULLETINS SCOLAIRES - Élémentaire

Bulletin	Date	Rencontres	Date - heures
1 ^{er} bulletin - informel	22-oct		
2 ^e bulletin - formel	11-déc	oui	15 déc. (15 h00 - 16 h30) et 16 déc. (16 h00 - 18 h00)
3 ^e bulletin - formel	19-mars	oui	24 mars (15 h00 - 16 h30)
4 ^e bulletin - informel	07-mai		
5 ^e bulletin - formel	25-juin		

BULLETINS SCOLAIRES - Secondaire

Bulletin	Date	Rencontres	Date - heures
1 ^{er} bulletin - informel	09-oct		
2 ^e bulletin - formel	27-nov	oui	1 ^{er} déc. (16 h30 - 18 h30) et 2 déc. (16 h00 - 18 h00)
3 ^e bulletin - informel	28-janv		
4 ^e bulletin - formel	12-mars	oui	16 et 17 mars (15 h30 - 17 h30)
5 ^e bulletin - formel	25-juin		

LÉGENDE:

○ Journées de développement professionnel du CSF

△ Congés scolaires modifiés - Jeux olympiques d'hiver

□ Congés scolaires et statutaires

■ Congé pour les maternelles

Nombre de journées où l'école est ouverte : 192
Nombre de journées d'enseignement : 185